

BOX DOCCIA

SHOWER CABIN



DA OLTRE 30 ANNI ARBLU SI FA INTERPRETE DEI BISOGNI DI COLORO CHE CERCANO UNO SPAZIO INTIMO ED ESCLUSIVO, CONIUGANDO ARMONIA ED ENERGIA, BENESSERE FISICO E SPIRITUALE, ESTETICA E FUNZIONALITÀ. DAL CONFRONTO CONTINUO CON LE DINAMICHE DELL'ABITARE E DEL VIVERE BENE, ARBLU PROGETTA, PRODUCE E COMMERCIALIZZA SOLUZIONI DI DESIGN INNOVATIVE PER IL BAGNO.

For over 30 years Arblu makes itself interpreter of those who looks for an intimate and exclusive space, conjugating harmony and energy, physical and spiritual well being, aesthetics and functionality. From the continuous confrontation with the dynamics of the living well, Arblu projects, produces and commercializes design solution innovative for the bathroom.

Seit mehr als 30 Jahren interpretiert Arblu Bedürfnisse an diejenigen, die einen intimen und exklusiven Raum mit Harmonie und Energie, körperlichen und geistigen Wohlbefinden, Ästhetik und Funktionstüchtigkeit suchen. Aufgrund des ständigen Vergleichs der Dynamik des Wohnens und Wohlbefindens, entwirft und kommerzialisiert Arblu innovative Designerlösungen für das Badezimmer.

Depuis plus de 30 ans Arblu interprète les besoins de ceux qui recherchent l'espace intime et exclusif, en combinant harmonie et énergie, bien-être physique et spirituel, esthétique et fonctionnalité. De la comparaison constante avec les dynamiques de l'habiter et du bien vivre, Arblu projette, produit et commercialise solutions de design novatrices pour la salle de bain.



SEPARET

- 6 SEPARET DEDALO
- 14 SEPARET OTTO

PARETI DOCCIA

- 28 DEDALO
- 48 AQUA
- 68 OTTO
- 86 SEI
- 102 MARTE
- 110 PERSEO
- 130 VIRGO
- 142 VEGA
- 160 MERCURIO
- 176 TIME

SOPRAVASCA

- 192 SEI
- 194 DEDALO
- 196 ZENIT
- 198 TIME

PIATTI DOCCIA

- 202 OTTO
- 212 MODULAR 75
- 216 EASY
- 221 ARBLU

COLONNE DOCCIA

- 228 CRISTINA
- 230 LA DOCCIA
- 234 ONDA
- 238 DUNA
- 242 NILO
- 246 SOLE
- 249 SOLE IN APPOGGIO

ACCESSORI

- 254 SERIE AQUA
- 256 SGABELLO QUADRA
- 257 SGABELLO TONDO
- 258 SEGGIOLINI A MURO
- 259 MENSOLE BOLLA
- 260 PORTAOGGETTI QUADRA
- 261 PORTAOGGETTI FILO CROMATO

BOX MULTIFUNZIONE

- 264 KROMOS
- 284 KROMOS LIGHT
- 297 HIDROS



IL FASCINO DELL'ESSENZIALITÀ
NELL'AMBIENTE BAGNO: UNA PURA PARETE
DI LUCE E TRASPARENZA,
PER VIVERE IL BENESSERE CON ASSOLUTA
LIBERTÀ E ACCESSIBILITÀ.

SEPARET

SEPARET. THE FASCINATION OF ESSENTIALS IN THE BATHROOM: A CLEAR WALL OF LIGHT AND TRANSPARENCE FOR LIVING WELLBEING IN ABSOLUTE FREEDOM AND ACCESSIBILITY.

SEPARET. DIE FASZINATION EIN WESENTLICHES ELEMENT IM BADEZIMMER: DANK EINER REINEN SCHEIBE AUS LICHT UND TRANSPARENZ KANN MAN DAS WOHLBEFINDEN MIT TOTALER FREIHEIT UND ZUGÄNLICHKEIT ERLEBEN.

SEPARET. LE CHARME DE L'ESSENTIALITÉ DANS LA SALLE DE BAIN : UNE PAROI DE LUMIÈRE ET TRANSPARENCE, POUR VIVRE LE BIEN-ÊTRE AVEC LIBERTÉ ABSOLUE ET ACCESSIBILITÉ.

SEPARET DEDALO

COME UNA
TRASPARENTE
SCENOGRAFIA,
IL SEPARET SI
PRESTA A DARE
VITA A ORIGINALI
REALIZZAZIONI DI
INTERIOR DESIGN,
A METÀ FRA
L'AMBIENTE BAGNO
E LO SPAZIO LIVING.

LIKE A TRANSPARENT SCENERY,
DEDALO SEPARETS MEET YOUR
ORIGINAL INTERIOR DESIGN
REQUIREMENTS, HALFWAY
TOWARDS THE BATHROOM
ENVIRONMENT AND THE LIVING
SPACE.

ES SIEHT WIE EINE TRANSPARENTER
BÜHNENGESTALTUNG AUS.
MIT DEM SEPARET WERDEN
NEUARTIGE INNENARCHITEKTUR-
GESTALTUNGEN ZWISCHEN
BADEBEREICH UND LIVING
REALISIERT.

COMME UNE MISE EN SCÈNE
TRANSPARENTER, LE SEPARET
SE PRÊTE À DONNER VIE À DES
RÉALISATIONS ORIGINALES DE
DESIGN INTÉRIEUR À MI-CHEMIN
ENTRE LA SALLE DE BAIN ET
L'ESPACE LIVING.





IL PROFILO A PARETE, DISPONIBILE IN DIVERSE FINITURE, GARANTISCE UNA FACILE INSTALLAZIONE E UNA PERFETTA TENUTA ALL'ACQUA.

The wall profile, available in different finishes, guarantees easy installation and perfect waterproof.

Der Wandprofil ist in verschiedenen Farben erhältlich und sorgt für eine einfache Einbau sowie für eine optimale Wasserdichtigkeit.

Le profil au mur, disponible en différentes finitions, garantit une installation facile et une parfaite étanchéité à l'eau.





IL SEPARET PUÒ ESSERE COMPLETATO DA UN VETRO DI CONTENIMENTO E DALLA COLONNA MULTIFUNZIONE A PONTE. UN EFFICIENTE SIGILLANTE CRISTALLINO RENDE PIÙ FACILE LA PULIZIA SENZA DEFORMARSI E SI MANTIENE TRASPARENTE NEL TEMPO.

The separet can be supplemented with a retaining glass and with a multifunctional integrated shower column. An efficient crystalline sealant allows easy cleaning, it preserves its shape and its transparency through time.

Das Separet kann mit einer zusätzlichen Glasscheibe und einer multifunktionalen Brücken-Dusssäule ergänzt werden. Eine hochwertige und kristallisierbare Dichtmasse sorgt für eine einfache Reinigung: sie ist transparent und auf Dauer Farbbeständig ohne sich zu verformen.

Le Separet peut être complété par un verre de retour et une colonne multifonction « portique ». Une efficace substance cristalline rend plus facile le nettoyage sans se déformer et se maintient transparent au fil du temps.





SEPARET OTTO

IL SEPARET OTTO PERMETTE DI CREARE INFINITE SOLUZIONI GRAZIE A UNA VASTA SCELTA DI DIMENSIONI E DI FINITURE DEL VETRO DI ALTA QUALITÀ, CON 8 MM DI SPESSORE E 205 CM DI ALTEZZA.

THE OTTO SEPARET ALLOWS INNUMERABLE SOLUTIONS THANKS TO A WIDE CHOICE OF DIMENSIONS AND GLASS FINISHES. THE 8 MM THICK GLASS IS 205 CM HIGH.

EINE GROSSE AUSWAHL AN FARBEN UND ABMESSUNGEN VON HOCHWERTIGEN GLÄSERN; 8MM GLASDICKE UND 205CM GLASHÖHE: MIT OTTO SEPARET KÖNNEN ZAHLREICHE LÖSUNGEN GESCHAFFEN WERDEN.

LE SEPARET OTTO PERMET DE CRÉER DES PLUSIEURS SOLUTIONS GRÂCE À UN LARGE CHOIX DE DIMENSIONS ET DE FINITIONS DU VERRE DE HAUTE QUALITÉ, AVEC 8 MM D'ÉPAISSEUR ET 205 CM DE HAUTEUR.



SEPARET OTTO PLUS È UNA SOLUZIONE VERSATILE ED ELEGANTE, QUI RISALTATA DAL VETRO GRIGIO EUROPA. LA SUA PRATICA ANTA DI CONTENIMENTO HA UNA FORMA ASIMMETRICA, CHE SI ASSOTTIGLIA VERSO L'ALTO, E CONSENTE UNA ROTAZIONE DI 180°. L'INSTALLAZIONE PUÒ ESSERE CON PIATTO DOCCIA A FILO PAVIMENTO E BORDO SALVAGOCCIA SULLA FUGA, PER CHI AMA SOLUZIONI DI CONTINUITÀ TRA LE SUPERFICI.

Separet Otto Plus is a versatile and elegant solution, here emphasized by the glass Grey Europe. Its practical retaining door has an asymmetrical shape, that reduces upward and allows a rotation of 180°. The installation can be with a shower tray flush with floor and a threshold bar on the tile spacer; this for whom loves continuity solutions among the surfaces.

Otto Plus Separet ist eine vielseitige und stilvolle Lösung; die hier vorgestellte Version ist dank dem Grau-Europa Glas betont. Seine praktische Zusatztür ist asymmetrisch, verdünnt sich nach oben, und ermöglicht eine 180° Umdrehung. Das Separet kann in der bodengleichen Version mit Schwallenschutzleiste auf der Fuge installiert werden: für diejenigen, die Lösungen mit einer einzigen Oberfläche ohne Abstände suchen.

Separet Otto Plus est une solution versatile et élégante, ici mise en valeur par le verre Gris Europe. Sa pratique porte mobile a une forme asymétrique, qui s'amincit vers le haut et permet une rotation de 180°. L'installation peut être avec receveur de douche à même le sol et baguette d'étanchéité sur l'égouttoir, pour ceux qui aiment les solutions de continuité entre les surfaces.



L'AGGIUNTA DI UN PICCOLO VETRO DI CONTENIMENTO CONSENTE DI DIVIDERE UNA GENEROSA PARETE DOCCIA IN DUE ZONE SEPARATE.

The addition of a small retaining glass allows to divide a generous shower cabin into two separate zones.

Mit einer geringen zusätzlichen Glasscheibe kann eine umfassende Duschkabine in zwei Räume getrennt werden.

L'ajout d'une petite partie mobile en verre permet de diviser une paroi généreuse en deux zones séparées.





BRACCETTI A PARETE E SOFFITTO E COLONNA
ONDA INTEGRATA

Support arms fixed to the wall and the ceiling and
integrated shower column Onda

Wandstützen, Decken-Stützen und integrierte Säule Onda

Bras au mur et au plafond et colonne Onda intégrée







REALIZZATE SECONDO CRITERI DI ALTA QUALITÀ,
LE PARETI DOCCIA ARBLU OFFRONO
UNA PANORAMICA COMPLETA DI TIPOLOGIE E
DIMENSIONI, PER ARMONIZZARSI CON QUALSIASI
GUSTO E AMBIENTE.

SHOWER CABINS. CREATED ACCORDING TO HIGH STANDARDS, ARBLU SHOWER CABINS REPRESENT A COMPLETE OFFER OF COMBINATIONS AND DIMENSIONS IN ORDER TO SUIT ANY TASTE AND SPACE.

DUSCHABTRENNUNGEN. ARBLU DUSCHABTRENNUNGEN WERDEN NACH STRENGEN QUALITÄTSRICHTLINIEN HERGESTELLT. EINE VOLLSTÄNDIGE PRODUKTPALETTE, DIE AN JEDEN RAUM MIT ZAHLREICHEN SORTEN UND ABMESSUNGEN ANPASSBAR IST.

PAROIS DE DOUCHE. FABRIQUÉES SELON DES CRITÈRES DE HAUTE QUALITÉ, LES PAROIS DE DOUCHE ARBLU OFFRENT PLUSIEURS SOLUTIONS ET DIMENSIONS, POUR S'HARMONISER AVEC TOUT GOÛT ET MILIEU.



DEDALO

GRAZIE A UN SISTEMA DI CHIUSURE VERSATILE, HA UN'AMPIA DISPONIBILITÀ DI SOLUZIONI.

ESEMPIO DI ELEGANZA ADATTABILE ANCHE IN SPAZI NON CONVENZIONALI. DEDALO HA UN'ALTEZZA DI 200 CM.

THANKS TO A VERSATILE CLOSING SYSTEM, HAS AN AMPLE AVAILABILITY OF SOLUTIONS. EXAMPLE OF ELEGANCE ADAPTABLE ALSO IN NON CONVENTIONAL SPACES. DEDALO IS 200 CM HIGH.

DANK EINES VIELSEITIGEN VERSCHLIESSUNGSSYSTEMS, IST IN ZAHLREICHER LÖSUNGEN ERHÄLTlich. EIN BEISPIEL DER ELEGANZ, AUCH ZUR UNKONVENTIONELLEN BEREICHEN ANPASSBAR. DEDALO IST 200 CM HOCH.

GRÂCE À UN SYSTÈME DE FERMETURES VERSATILES, OFFRE UNE VASTE GAMME DE SOLUTIONS. EXEMPLE D'ÉLÉGANCE MÊME DANS DES ESPACES NON CONVENTIONNELS. DEDALO A UNE HAUTEUR DE 200 CM.



LE PARETI DELLA SERIE DEDALO, NELLA VERSIONE CON SERIGRAFIA ORIZZONTALE SATINATA, UNISCONO UN RAFFINATO SENSO DI PRIVACY CON UNA PIACEVOLE LUMINOSITÀ.

The satin band available for the shower cabin of the Dedalo range conveys sense of privacy and pleasant brightness.

Dank der Dedalo Glaswänden in der Version mit waagerechter satinierter Siebdruck, wird ein gemütlicher Bereich mit Privatsphäre und dezenten Lichteffekten erschaffen.

Les parois de douche de la série Dedalo, dans la version avec sérigraphie horizontale satinée, combinent un sens raffiné d'intimité avec une agréable luminosité.





LA CERNIERA PLUS ASSICURA UNA PERFETTA FUNZIONALITÀ, NEL MINIMO INGOMBRO E CON UN'ESTETICA IMPECCABILE. LA STESSA PULIZIA FORMALE SI RITROVA IN TUTTI I DETTAGLI DEL BOX.

The Plus hinge is perfectly functional, thin and attractive. All details of the shower cabin have a neat appearance.

Das Plus Scharnier: maximale Funktionalität, geringe Maße und vollkommene Ästhetik. Klare Formen in allen Details der Duschkabine.

La charnière Plus assure une fonctionnalité parfaite, dans un encombrement minimale et avec une esthétique impeccable. Tous les détails de la paroi sont très minimalistes.







LE PORTE CON CERNIERA A PARETE E APERTURA SIA VERSO L'ESTERNO CHE VERSO L'INTERNO, GARANTISCONO UNA TOTALE ACCESSIBILITÀ E LIBERTÀ DI MOVIMENTO.

The doors with hinges to the wall have inward and outward opening for allowing total accessibility and freedom of movement.

Die Türen mit Wandscharnier lassen sich beliebig nach innen wie nach außen öffnen, ermöglichen bequemen Einstieg und Bewegungsmöglichkeiten.

Les portes avec charnière au mur et ouverture soit vers l'extérieur qui vers l'intérieur, garantissent un accès total et une liberté de mouvement au même temps.





I PROFILI SOTTILI E LEGGERI RENDONO DEDALO ELEGANTE, ANCHE IN SPAZI NON USUALI. LA MANIGLIA AGGIUNGE UN TOCCO DI DESIGN ESSENZIALE.

Dedalo features thin and light profiles that give it an elegant appearance in every space. The handle add a touch of minimalist design.

Durch seinen dünnen und leichten Profile wirkt Dedalo elegant. Auch in Sonderbereiche. Der Griff charakterisiert sich durch sein schlichtes Design.

Les profils fins et légers rendent Dedalo une paroi élégante, même dans des espaces pas usuels. La poignée ajoute une touche de design essentiel.





LA SERIE DEDALO SI INSERISCE NELL'ARCHITETTURA D'INTERNI, COMPONENTO SOLUZIONI ANCHE SU MISURA, IN UNA PERFETTA INTEGRAZIONE CON GLI ALTRI ELEMENTI DELL'AMBIENTE BAGNO.

The Dedalo range suits interior design spaces, offering the possibility of custom-made solutions that perfectly combine with the other elements of the bathroom.

Die Serie Dedalo wird in die Innenarchitektur eingetreten. Lösungen sowie auch individuelle Maßanfertigungen werden mit allen anderen Elemente im Bad perfekt angepasst.

Le série Dadalo se marie avec l'architecture d'intérieur : compositions sur-mesure dans une parfaite intégration avec d'autres éléments de la salle de bain.



AQUA

AQUA È LA PARETE DOCCIA DOVE CRISTALLI E METALLO DELLA STRUTTURA SI FONDONO IN INCASTRI LINEARI, DANDO FORMA A UNO SPAZIO CARATTERIZZATO DA LINEE GEOMETRICHE ARMONIOSE.

AQUA IS THE SHOWER CABINE WHERE GLASSES AND METAL OF STRUCTURE MELT IN LINEAR JUNCTION, GIVING SHAPE TO A SPACE CHARACTERIZED FROM HARMONIOUS AND GEOMETRIC LINES.

AQUA IST DIE DUSCHKABINE DEREN GLASSCHEIBEN UND METALL IN LINEAREN VERBINDUNGEN SICH FÜGEN, FÜR EINEN RAUM CHARAKTERISIERT VON ARMONISCHEN GEOMETRISCHEN LINIEN.

AQUA EST LA CABINE DE DOUCHE OÙ LES VERRES ET LE MÉTAL DE LA STRUCTURE SE FONDENT EN JOINTS LINÉAIRES, EN DONNANT FORME À UN ESPACE CARACTÉRISÉ PAR DES LIGNES GÉOMÉTRIQUES HARMONIEUSES.

AQUA 160 È UNA PARETE DOCCIA DI DIMENSIONI GENEROSE CON ANTA DI CHIUSURA, QUI PROPOSTO CON LA COLONNA DOCCIA ONDA: UNO SPAZIO DOPPIO ALL'INSEGNA DELLA COMODITÀ ANCHE IN SOSTITUZIONE DI UNA VASCA DA BAGNO. AQUA È DISPONIBILE NELLE MISURE 160X75 CM E 170X75 CM.

IL PRATICO SEGGIOLINO A MURO RECLINABILE QUADRA E LA MANIGLIA IN ALLUMINIO CROMATO: DETTAGLI DI ELEGANZA.

Aqua 160 is a shower cabine of generous dimensions with closure door, here proposed with the Onda shower column: a double area designed for comfort even in substitution of the bathtub. Aqua is available with dimensions 160x75 cm and 170x75 cm.

The practical reclining wall seat Quadra and the handle in chrome aluminum: details of elegance.

Aqua 160 ist eine geräumige Duschkabine mit Tür. In der Abbildung wird die Version mit der Duschsäule Onda dargestellt: ein doppelter Raum im Zeichen des Komforts, der auch eine Badewanne ersetzen kann. Aqua ist in den Massen 160x75 Cm und 170x75 Cm verfügbar. Der nützlicher Wandklappsitz Quadra und der Griff aus verchromtem Aluminium: Elegante-Einzelheiten.

Aqua 160 est une cabine de douche aux dimensions généreuses dotée d'une porte, proposée ici avec la colonne de douche Duna : un espace double sous le signe du confort, pouvant également remplacer une baignoire. Aqua est disponible en dimensions 160x75 cm et 170x75 cm. Le confortable siège mural repliable Quadra et la poignée en aluminium chromé : détails d'élégance.





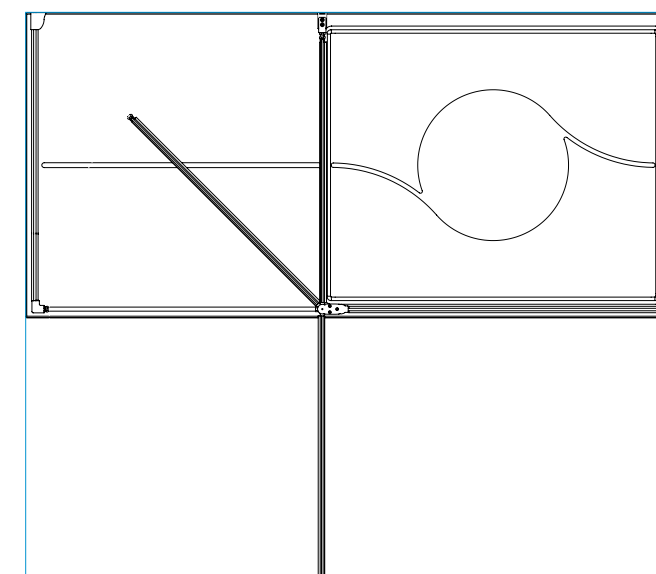
IL MOVIMENTO DELLA PORTA A VETRO È FLUIDO E SILENZIOSO: UNA PERFORMANCE APPAGANTE CHE NASCE DA UNA MECCANICA DI PRECISIONE CHE SI APRE IN UN ARCO DI 180°.

The movement of the glass door is smooth and silent: a satisfying performance resulting from a precision mechanism which opens in an arc of 180°.



Die Glastürbewegung ist fließend und leise: eine angenehme Performance, die aus einer Präzisionsmechanik heraus entsteht, welche sich in einem 180°-Bogen öffnet.

Le mouvement de la porte vitrée est fluide et silencieux: une performance excellente qui naît d'une mécanique de précision qui s'ouvre en un arc de 180°.



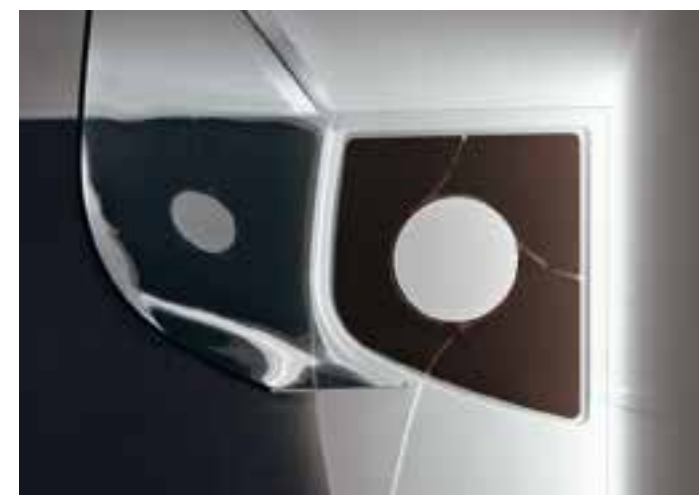
GENEROSA ABITABILITÀ
E SEMPLICITÀ DI ACCESSO
CARATTERIZZANO AQUA 150.
IL GIOCO DI CURVE DELLE PARETI
IN CRISTALLO TEMPERATO
GLI CONFERISCONO UN ASPETTO
SINUOSO.

A generous habitability and easy
access characterize Aqua 150.
The game of curved glass panels
confers the cabin a sinuous aspect.

Großzügige Bewohnbarkeit und
leichter zugang charakterisieren
Aqua 150. Das abgerundete
Design der kabinenwände aus
ESG-Glas verleiht der kabine
ihr schwungvolles Aussehen.

Généreuses habitabilité et
simplicité d'accès caractérisent
Aqua 150. Le jeu des lignes
courbes des panneaux en verre
trempé lui confère un aspect
sinueux.





IL PIATTO DOCCIA DI AQUA 150 È UN CONCEPT ARBLU DI CURVE, LIVELLI E OMBRE CHE RIDISEGNANO LO SPAZIO CON ERGONOMIA E SENSUALITÀ. LA PEDANA OPZIONALE È DISPONIBILE IN LEGNO BIANCO, WENGÉ E BICOLORE: SOLUZIONI DI CHIAROSCURO CHE METTONO IN RISALTO LE FORME SINUOSE DEL PIATTO DOCCIA.

The Aqua 150 shower tray is an Arblu concept of curves, levels and shadows which redesign the space with ergonomics and sensuality. The optional footboard is available in white, wengé and bicolor: solutions of light-dark that put in prominence the sinuous shapes of the shower tray.

Die Duschwanne Aqua 150 ist ein Konzept von Arblu aus Kurven, Erhöhungen und Schatten, die dem Raum Ergonomie und Sensualität verleihen. Die wahlfreie Dusch-einlage ist in Weiß, Wengé und zweifarbig erhältlich.

Le receveur de Aqua 150 est une idée Arblu de courbes, des couches et des ombres qui redessinent l'espace avec ergonomie et sensualité. Le caillebotis en option est disponible en bois blanc, wengé et bicolore : solutions de clair-obscur qui soulignent les formes sinueuses du bac de douche.

AQUA 110 SEPALET È UNA PARETE DOCCIA CARATTERIZZATO DA UN GRANDE VETRO CURVATO SOSTENUTO DA UN BRACCETTO CROMATO REGISTRABILE. DISPONIBILE NELLA VERSIONE STANDARD E, CON DIMENSIONI PIÙ GENEROSE, NELLA VERSIONE MAXI, IN ALTERNATIVA PUÒ ESSERE DOTATO CON UN'ANTA BATTENTE.

Aqua 110 Separet is a shower cabine characterized by a large curved glass sustained by an adjustable chrome support arm. Available in the standard version and, with more generous dimensions, in the maxi version, alternatively can be provided with a wing door.

Aqua 110 Separet zeichnet sich durch ein großes gebogenes Glas aus, welches durch eine verchromte verstellbare Halterung gestützt wird. Die Kabine ist in der serienmäßigen und in der großzügigen Maxi Version oder mit einer Schwenktür verfügbar.

Aqua 110 Separet est une cabine de douche caractérisée par une grande vitre courbée, soutenue par un bras chromé réglable. Disponible dans la version standard et, avec dimensions plus généreuses, dans la version maxi, comme alternative peut être doté d'une porte battante.









NELLA PEDANA IN LEGNO BIANCO O WENGÉ, OPZIONALE, LINEE DECISE SI SUSSEGUONO DALLA BASE AL VERTICE, MENTRE LA CURVA SINUOSA CHE LA CARATTERIZZA SI CONCLUDE A TERRA COMPLETANDO IL DISEGNO CON IL TAPPETINO IN GEL: MORBIDO, ATOSSICO E DI FACILISSIMA PULIZIA, È DISPONIBILE IN BIANCO O NERO.

In the footboard in white or wengé, in option, definite lines succeed one another from the base to the vertex, while the sinuous curve that characterize itself ends on ground completing the drawing with the mat in gel: soft, non toxic and of very easy cleaning, is available in white or black.

In der Duscheinlage mit Verarbeitung aus weiss oder Wengéholz, wahlweise, klare Linie hinterherkommen von der Basis bis zur Spitze, und das abgerundete Design setzt sich am Boden durch die Duschmatte aus Gel fort: weich, ungiftig, leicht zu reinigen, weiss oder schwarz verfügbar.

Dans le caillebotis en bois blanc ou wengé, optionnel, lignes nettes se succèdent de bas en haut, alors que la courbe sinueuse qui la caractérise termine au sol en complétant l'ensemble avec un tapis en gel : souple, non toxique et facile à nettoyer, est disponible en blanc ou noir.

AQUA 90 È UNA PARETE DOCCIA DI DIMENSIONI CONTENUTE: LA SUA PARTICOLARITÀ È LA FORMA IRREGOLARE DEL PIATTO DOCCIA AL QUALE SI APPOGGIA IL VETRO CURVATO.

Aqua 90 is a shower cabine of reduced dimensions: its peculiarity is the irregular shape of the shower tray on which the curved glass panel is leaned on.

Aqua 90 ist eine mittelgroße Duschkabine: ihre Besonderheit ist die asymmetrische Form der Duschwanne, auf der die abgerundete Glaswand aufsitzt.

Aqua 90 est une cabine de douche aux dimensions modestes: ce qui la caractérise, c'est la forme irrégulière du receveur sur lequel est posé le panneau en verre arrondi.





OTTO

OTTO È LA PARETE DOCCIA DAI PROFILI MINIMAL. LE SUE PARETI IN CRISTALLO TEMPERATO RACCHIUDONO SPAZI DA TRASFORMARE IN PERFETTI ANGOLI WELLNESS.

OTTO IS THE SHOWER CABINE WITH MINIMAL PROFILES. ITS TEMPERED GLASS PANELS ENCLOSE SPACES TO TRANSFORM INTO PERFECT WELLNESS CORNERS.

OTTO IST DIE DUSCHKABINE, DEREN PROFILE MINIMAL SIND. IHRE ESG-GLASSCHEIBEN SCHLIESSEN BEREICHE UND VERZAUBERN SIE IN VOLLSTÄNDIGEN WELLNESS-NISCHEN.

OTTO EST LA CABINE DE DOUCHE AVEC PROFILS ÉPURÉS: SES PAROIS EN VERRE TREMPÉ DÉLIMITENT ESPACES À TRANSFORMER EN PARFAITS CENTRE BIEN-ÊTRE.

LA MANIGLIA "P CORTA"
È STATA BREVETTATA PER ESSERE
FACILMENTE REMOVIBILE,
AGEVOLANDO LA PULIZIA.
LA MANIGLIA "Q" HA UNA FORMA
DECISA E SNELLA; LA SUA PRESA
ERGONOMICA È DI DIMENSIONI
GENEROSE ALL'ESTERNO DELLA
CABINA E DIMENSIONI RIDOTTE
ALL'INTERNO.

The "P short" handle has been
patented to be easily removable,
facilitating the cleaning.
The "Q" handle has a definite
and slender form; its ergonomic
grip is of generous dimensions
on the outside of the cabin and
reduced dimensions on the inside.

Der Griff "P-kurz" ist abziehbar
und ermöglicht eine einfache
Reinigung der Glaswänden.
Der Griff "Q" hat eine klare und
dünne Linie; seiner ergonomischer
Griff ist groß auf der Aussenseite
der Duschkabine und gering auf
der Innenseite.

La poignée "P courte" a été brevetée
pour être aisément amovible en
facilitant le nettoyage.
La poignée "Q" a une forme nette
et fine; sa prise ergonomique est de
dimensions généreuses à l'extérieur
de la paroi et dimensions réduites
à l'intérieur.



"P CORTA"
OTTO STANDARD



"Q"
OTTO PREMIUM



OTTO STANDARD



OTTO PREMIUM SI DISTINGUE PER UN ALLESTIMENTO DI PREGIO CARATTERIZZATO DA UN'ORIGINALE DIAMANTATURA CHE VA AD IMPREZIOSIRE LA COVER DEL MECCANISMO DI SCORRIMENTO E LA MANIGLIA "Q".

Otto Premium distinguishes itself for a valuable setting characterized by an original diamond grinding that embellish the cover of the sliding mechanism and the "Q" handle.

Otto Premium zeichnet sich durch eine grosszügige Ausstattung aus: eine eigenartige Abrichten bereichert das Schiebesystemklappe und den Griff "Q".

Otto Premium se distingue par un équipement de valeur caractérisée par un original diamantage qui va enrichir le cache du mécanisme d'écoulement et la poignée "Q."





OTTO SCORREVOLE HA UN MOVIMENTO DELLE ANTE PERFETTO, SILENZIOSO E PRECISO. LE LASTRE DI VETRO, SPESSA 8 MM, SONO AGGANCIATE AL SISTEMA DI SCORRIMENTO A SCOMPARSA NELLA PARTE ALTA.

Otto sliding has a perfect doors movement, noiseless and precise. The glass panels, thick 8 mm, are hooked at the hidden sliding system in the upper area.

Die Schiebeversion von Otto hat eine perfekte, leise und genaue Türbewegung. Die 8mm Glasscheiben sind an dem Verschwinden-Gleiten-System auf dem oberen Teil der Duschkabine aufgehakt.

Otto coulissant a un mouvement des portes parfait, silencieux et précis. Les parois vitrées de 8mm d'épaisseur sont accrochées au système coulissant rétractable dans la partie haute.





LA CERNIERA CROMATA È APPLICATA ESTERNAMENTE ALLA PARETE DOCCIA, MENTRE ALL'INTERNO RISULTA A FILO DELLA LASTRA DI VETRO. È INOLTRE DOTATA DI SISTEMA SOLLEVABILE PERMETTENDO UNA CHIUSURA PERFETTA DELL'ANTA.

The chrome hinge is applied externally at the shower cabine, whereas on the internal results glass flat. It is moreover provided with a raising mechanism which enables a perfect closure of the door.

Das verchromte Scharnier befindet sich auf der äusseren Seite der Duschkabine; im Inneren dagegen, ist es glashändig. Das Scharnier ist mit einem Hebe-Senk-Mechanismus ausgestattet, dass einen perfekten Verschluss der Tür ermöglicht.

La charnière chromée est appliquée à l'extérieur de la cabine tandis qu'à l'intérieur elle est à fleur de la paroi vitrée. La charnière est équipée d'un système de soulèvement permettant la fermeture parfaite de la porte.







OTTO PREMIUM CELA I SUOI MECCANISMI DIETRO A SOLUZIONI DI ESTREMA ELEGANZA, COME LA PERFETTA CHIUSURA DELLE ANTE CON PROFILO CALAMITATO IN ALLUMINIO.

Otto Premium conceals its mechanisms behind solutions of extreme elegance as the perfect door closure with magnetic profile in aluminum.

Die Gleiten-Systeme von Otto Premium verstecken sich hinter Lösungen voller Eleganz: eine genaue Schliessung der Türen mit magnetischen Dichtleisten aus Aluminium.

Otto Premium cache ses mécanismes derrière des solutions d'extrême élégance comme la parfaite fermeture des portes avec profil aimanté en aluminium.

OTTO STANDARD E OTTO PREMIUM HANNO IN DOTAZIONE UN BORDO SALVAGOCIA IN ALLUMINIO, CHE PERCORRE TUTTO IL PERIMETRO DELLA PARETE DOCCIA, E UNA GUARNIZIONE FACILE DA TOGLIERE CHE AGEVOLA LA PULIZIA.

Otto Standards and Otto Premium have in endowment a threshold bar in aluminum that goes through the whole perimeter of the cabin with furthermore a gasket easy to remove that facilitates the cleaning.

Otto Standard und Otto Premium sind mit einer Schwallenschutzleiste aus Aluminium ausgestattet, der entlang dem ganzen Umfang der Duschkabine führt. Die Dichtung kann einfach entfernt werden, um die Reinigung zu erleichtern.

Otto Standard et Otto Premium ont en dotation une baguette d'étanchéité en aluminium, qui parcourt tout le périmètre de la paroi de douche et un simple joint à enlever qui facilite le nettoyage.



SEI

**LA PARETE DOCCIA SENZA
TELAIO DI ARBLU.
SEI MILLIMETRI DI
SOLUZIONI TECNICHE,
INNOVAZIONI E
PERFORMANCE AD
ALTO LIVELLO.**

THE FRAMELESS ARBLU SHOWER CABIN.
SIX MILLIMETERS OF TECHNICAL SOLUTIONS,
INNOVATIONS AND HIGH LEVEL PERFORMANCES.

DIE RAHMENLOSE DUSCHWAND VON
ARBLU. 6MM HOHES NIVEAU IN DEN
TECHNISCHEN LÖSUNGEN, INNOVATIONEN
UND LEISTUNGEN.

LA PAROI DE DOUCHE SANS CADRE DE
ARBLU. SIX MILLIMÈTRES DE SOLUTIONS
TECHNIQUES, INNOVATIONS ET
PERFORMANCES À HAUT NIVEAU.



SEI È UNA PARETE DOCCIA SENZA TELAIO, DI ALTEZZA 195 CM, CON PROFILI RIDOTTI AL MINIMO PER OTTENERE UNA MAGGIORE PULIZIA DELLE FORME E GARANTIRE UNA PIÙ AGEVOLE PULIZIA DELLE SUPERFICI. LA CHIUSURA DELLE ANTE AVVIENE TRAMITE ELEGANTI PROFILI CALAMITATI IN ALLUMINIO.

Sei is a frameless shower cabin, height 195 cm, with profiles reduced at minimum to obtain a greater neatness of the forms and to guarantee an easier cleaning of the surfaces. The door closure happens through elegant magnetic aluminum profiles.

Sei ist eine rahmenlose Duschkabine, deren Profile gering sind, um einer bessere Reinigung der Formen und einer vereinfachten Reinigung der Oberflächen zu beschaffen. Höhe 195cm. Die Türen schliessen sich durch stilvollen magnetischen Dichtleisten aus Aluminium.

Sei est une paroi de douche sans cadre, de hauteur 195 cm, avec des profils réduits au minimum pour obtenir la meilleure propreté des formes et garantir un meilleur nettoyage des surfaces. La fermeture des portes advient grâce à d'élégants profils aimantés en aluminium.



TUTTI I PARTICOLARI DI SEI SONO STATI PENSATI DA ARBLU IN OGNI MINIMO DETTAGLIO. I BRACCETTI DI SOSTEGNO E LE CERNIERE IN CROMO LUCIDO SONO PARTICOLARI CHE GARANTISCONO LA GIUSTA STABILITÀ AI PANNELLI IN CRISTALLO, TRASFORMANDO LA PARETE DOCCIA IN UN ELEMENTO PREZIOSO DEL BAGNO.

In Sei all individual characteristics have been thought from Arblu in every minimum detail. The support arms and the hinges in silver brill are details that guarantee the right stability to the glass panels, transforming the shower cabine in a precious element of the bathroom.

Bei dem Modell Sei sind alle Einzelheiten von Arblu sorgfältig bedacht worden. Die Stütze und die Scharniere chrom glänzend sind Details, die die richtige Festigkeit zu den Glaspaneelen zusichern; sie ändern die Duschkabine in einem kostbaren Element des Badezimmers.

En Sei toutes les particularités ont été pensées par Arblu dans les moindres détails. Les bras de support et les charnières chromées brillantes assurent la juste stabilité aux panneaux en verre, en transformant la cabine de douche en un précieux élément pour la salle de bain.





LE CERNIERE SONO APPLICATE ESTERNAMENTE ALLA PARETE DOCCIA, MENTRE ALL'INTERNO SONO A FILO VETRO E CON SOLLEVABILE A 90°; PER CONSENTIRE UNA PULIZIA PIÙ FACILE.

The hinges, positioned only in the external part of the panels, have a raising system with stop at 90° which lighten the total image of the cabin.

Die Scharniere befinden sich nur in der äusseren Seite der Paneelen; sie haben ein Hebe-Senk-Mechanismus mit 90°-Stop, der die gesamte Darstellung der Duschkabine erleichtert.



Les charnières sont appliquées seulement à l'extérieur des panneaux de la douche avec un système de soulèvement avec blocage à 90° ; l'image de la cabine est ainsi allégée, son nettoyage en est facilité.



NELLA FORMA ERGONOMICA DELLA MANIGLIA A "T" È STATO APPLICATO UN MORBIDO INSERTO IN GEL PER UNA PIACEVOLE SENSAZIONE TATTILE CHE FUNGE ANCHE DA PRATICO "ANTIURTO". NELLA PARTE INTERNA È STATO SCELTO DI UTILIZZARE UN POMOLO CON INSERTO IN GEL, MENO INGOMBRANTE, PER RENDERE PIÙ SEMPLICE IL MOVIMENTO E LA PULIZIA ALL'INTERNO DELLA CABINA.

In the ergonomic shape of the "T" handle it has been applied a soft insertion in gel for a pleasant tactile sensation which becomes also a practical "shockproof". In the internal part it has been choose to utilize a knob with gel insertion, less bulky, to make easier the movement and the cleaning inside the cabin.

In dem ergonomischen T-förmigen Griff ist ein weichen Gel-Anhang aufgetragen worden, für eine zärtliche Taktilegefühl auch zweckmäßig als Stoßschutz. Auf der Innenseite ist ein Knopf mit weichem Gel-Anhang ausgewählt worden; dieser Knopf ist weniger hinderlich, um die Bewegung und die Reinigung in der Duschkabine zu erleichtern.

Dans la forme ergonomique de la poignée à "T" a été appliqué un insert souple en gel pour une agréable sensation tactile qui agit comme "antichoc". Dans la partie intérieure il a été choisi d'utiliser un bouton avec insert en gel, moins volumineux, afin de faciliter le mouvement et le nettoyage à l'intérieur de la cabine.







I PANNELLI IN VETRO, DISPONIBILI CON SERIGRAFIA, NON VENGONO ROVINATI DA POMOLO E MANIGLIA, GRAZIE AGLI INSERTI IN GEL CHE AMMORBIDISCONO IL CONTATTO CON IL VETRO.

The glass panels, available in the new serigraphy, do not become ruined by the knob and handle, thanks to the gel insertions that soften the contact with the glass.

Dank der Gel-Anhängen, die den Schlag gegen das Glas mildern, werden die Glaspaneele, mit neuen Siebdrücken erhältlich, Stoßfest gegen Knopf und Griff.

Les panneaux en verre disponibles avec les nouvelles sérigraphies ne sont pas abîmés par le bouton et la poignée grâce aux inserts de gel qui assouplissent le contact avec le verre.



SEI: CONNUBIO PERFETTO TRA ELEGANZA E PULIZIA. I PROFILI ALL'INTERNO DELLA PARETE DOCCIA SONO A FILO VETRO E DOTATI DI UNA MORSA PER UN FACILE FISSAGGIO. NELLA PARTE ESTERNA UN CARTER NASCONDE TUTTI I SISTEMI DI FISSAGGIO E LA FINITURA ARGENTO LUCIDO IMPREZIOSISCE LA CABINA.

Sei: perfect alliance among elegance and cleanliness. The profiles inside the shower cabine are glass flat and endowed of a clamp for an easy fixing. In the external part a carter hides all fixation systems and the silver brill finishing embellish the cabin.

Sei: absolute Vereinigung von Eleganz und Sauberkeit. Die Profile in der Duschkabine sind glatt, mit einem Schraubstock für eine einfache Fixierung ausgestattet. In der äussere Seite ein Carter-Deckel versteckt alle Anschlüsse, und die Silber hochglänzende Verarbeitung bereichert die Duschkabine.

Sei, combinaison parfaite d'élégance et propreté. Les profils à l'intérieur de la cabine de douche sont à fleur de la paroi vitrée et dotés d'un étau pour un fixage facile. Dans la partie extérieure un carter cache tous les systèmes de fixage et la finition argent brillant embellit la cabine.

MARTE

LA PARETE DOCCIA CHE FA DEL VETRO LA SUA STRUTTURA PORTANTE. MARTE È UNA PARETE DOCCIA SENZA TELAIO, CON VETRO DI SPESSORE 6MM, CHE INCLUDE NEL SUO PREZZO LA POSSIBILITÀ DI SCELTA TRA DUE TIPOLOGIE DI ALLESTIMENTI, UNO QUADRATO E UNO TONDO.

THE SHOWER CABINE WHICH MAKES OF GLASS ITS SUPPORTING STRUCTURE. MARTE IS A FRAMELESS SHOWER CABIN, WITH GLASS OF THICKNESS 6 MM, THAT INCLUDES IN ITS PRICE THE POSSIBILITY OF CHOICE AMONG TWO TYPOLOGIES OF SETTINGS, ONE SQUARED AND ONE ROUND.

DIE DUSCHKABINE, DERES GLAS IHR TRAGENDE STRUKTUR IST. MARTE IST EINE RAHMENLOSE DUSCHKABINE, MIT 6MM GLASSCHEIBE UND ZWEI VERSCHIEDENE VARIANTEN ZUM SELBEN PREIS: EINE GERUNDETE UND EINE VIERKANTIGE AUSSTATTUNG.

LA CABINE DE DOUCHE QUI FAIT DU VERRE SA STRUCTURE PORTANTE. MARTE EST UNE PAROI DE DOUCHE SANS CADRE, AVEC VERRE D'ÉPAISSEUR 6 MM, QUI INCLUT DANS SON PRIX LA POSSIBILITÉ DE CHOIX ENTRE LES DEUX TYPOLOGIES D'ÉQUIPEMENT, UN CARRÉ ET UN ROND.





L'ALLEGSTIMENTO SQUADRATO
COMPRENDE BRACCETTO,
CERNIERA E MANIGLIA DALLE
FORME RIGOROSE CHE BEN SI
ACCOMPAGNANO A UNA CABINA
DOCCIA DI BASE QUADRATA O
RETTANGOLARE.

The squared setting includes
support arm, hinge and handle
from the rigorous shapes that well
match a shower cabin of squared or
rectangular base.

Die vierkantige Ausstattung
enthält Stütze, Scharnier und Griff
deren scharfe Linien, gut zu einer
Duschkabine mit viereckigem oder
rechteckigem Sockel passen.

L'équipement carré comprend
bras de soutien, charnière et
poignée aux formes rigoureuses
qui s'accompagnent bien à une
paroi de douche de base carrée ou
rectangulaire.



L'ALLESTIMENTO TONDO
COMPRENDE BRACCETTO,
CERNIERA E MANIGLIA DALLE
FORME CURVE E ARROTONDATE,
IDEALI IN ABBINATA AD UNA
PARETE DOCCIA CON BASE TONDA
O SEMICIRCOLARE.

The round setting includes support
arm, hinge and handle from the
curved and rounded forms, ideal in
combination to a shower cabin with
round or semicircular base.

Die gerundete Ausstattung
enthält Stütze, Scharnier und Griff
deren schiefe Linien, gut zu einer
Duschkabine mit rundem oder
viertelkreisförmigem Sockel passen.

L'équipement rond comprend bras
de soutien, charnière et poignée
aux formes courbes et arrondies,
idéal en assortiment d'une paroi
de douche à la base ronde ou semi-
circulaire.







PERSEO

PERSEO È SINONIMO DI PULIZIA DELLE FORME, ELEGANZA E VERTICALITÀ; CON O SENZA PROFILO INFERIORE.

PERSEO FEATURES CLEAN-CUT SHAPES, AFFORDING ELEGANCE AND VERTICAL APPEAL, WITH OR WITHOUT LOWER PROFILE.

PERSEO STEHT FÜR KLARE FORMEN, ELEGANZ UND VERTIKALITÄT; MIT ODER OHNE UNTERES PROFIL.

PERSEO EST SYNONYME DE NETTETÉ DES FORMES, D'ÉLÉGANCE ET DE VERTICALITÉ, AVEC OU SANS PROFILÉ INFÉRIEUR.

I PROFILI CON FINITURA BIANCO SETA AGGIUNGONO UN TOCCO DI ELEGANZA GLAMOUR AL BOX DOCCIA, ULTERIORMENTE CARATTERIZZATO DALLA FORMA SNELLA E RAFFINATA DELLA MANIGLIA VERTICALE.

The Silk White profiles and the slim vertical handle add a touch of glamour elegance to the shower cabin.

Die Seide-Weiss Profile sorgen für glamouröse Eleganz der Duschkabinen. Der senkrechter Griff hat eine dünne und feine Form.

Les profils dans la finition Blanc Soie ajoutent une touche d'élégance glamour à la paroi de douche, caractérisée aussi par la forme mince et raffinée de la poignée verticale.





PERSEO HA UNA VERSATILITÀ CHE CONSENTE DI CHIUDERE UNA NICCHIA CON INNUMEREVOLI POSSIBILITÀ, GRAZIE ALL'AMPIA SCELTA DI MISURE, ANCHE PER SPAZI MOLTO GRANDI. LA SERIGRAFIA RENDE ANCORA PIÙ INTIMO E RACCOLTO QUESTO ANGOLO DI BENESSERE. IL PROFILO INFERIORE È OPZIONALE.

Perseo affords the utmost versatility, allowing users to use a recess with a host of different possibilities, owing to the broad range of sizes, including for large settings. The serigraphy makes this corner of well-being even more intimate and comfortable. The bottom profile is optional.

Dank seiner Vielseitigkeit und einer großen Auswahl an Abmessungen bietet Perseo zahllose Möglichkeiten und eignet sich zum Schließen einer Nische ebenso wie für sehr große Räume. Die Siebdruck sorgt für eine gemütliche und geschützte Ecke des Wohlbefindens. Untere Profil ist wahlfrei.

Perseo possède une versatilité qui permet de fermer une niche avec de nombreuses possibilités, grâce au large choix de mesures, également pour les espaces très grands. La sérigraphie rend encore plus intime et chaleureux cet espace de bien-être. Le profil inférieur est en option.



UNA VOLTA CHIUSA, L'ANTA ADERISCE PERFETTAMENTE AL PROFILO GRAZIE A GUARNIZIONI CALAMITATE CHE CONSENTONO UNA CHIUSURA PERFETTA DELLA PARETE DOCCIA, GARANTENDO UNA MAGGIORE TENUTA ALL'ACQUA. NE RISULTA UN VETRO INCORNICIATO DA UNA SOTTILE LINEA CROMATA BRILLANTE, DALL'ASPETTO DELICATO E RAFFINATO.

When closed, the shower door adheres to the profile perfectly thanks to magnetic seals that shut the shower enclosure perfectly, for guaranteed greater water tightness. The result is a glass pane which is framed by a slim polished chromed line, with a delicate and sophisticated appearance.

Im geschlossenen Zustand liegt die Tür dank Magnetdichtungen perfekt an den Profilen an, wodurch ein perfekter Verschluss der Duschkabine und eine höhere Wasserdichtheit garantiert werden. Das Ergebnis ist eine Glasscheibe, die von einer dünnen, glänzend verchromten Linie umrahmt wird und so besonders zart und raffiniert wirkt.

Une fois fermée, la porte adhère parfaitement au profilé grâce aux joints aimantés qui permettent une fermeture parfaite de la cabine de douche, garantissant une plus grande étanchéité à l'eau. Il en résulte une vitre encadrée d'une fine ligne chromée brillante, à l'aspect délicat et raffiné.





LA MANIGLIA CROMATA HA UN'AMPIA PRESA ERGONOMICA E UNA SILOUETTE CHE LA RENDE LEGGERA E SLANCIATA. PERSEO CONSENTE UNA PULIZIA COMPLETA DEL BOX GRAZIE A SOLUZIONI TECNICHE INNOVATIVE, COME L'ASSENZA DI BINARI DI SCORRIMENTO E SPORGENZE, CHE EVITANO L'ACCUMULARSI DI SPORCO. INOLTRE È DOTATO DI UN SISTEMA DI SGANCIAMENTO DEL VETRO FACILE E VELOCE: CON UN CLICK PERMETTE DI SGANCIARE L'ANTA IN VETRO E DI SOLLEVARLA, PER UN ACCESSO PIÙ AGEVOLE.

The chromed handle provides an ample ergonomically designed grip and a light and slender silhouette. Perseo allows the entire shower enclosure to be cleaned, owing to innovative technical solutions, such as the absence of any sliding tracks or protrusions, which avoid any dirt build-ups. In addition, it is fitted with a quick and easy glass release system: the glass door can be released in a click and then lifted, for easier access.

Der verchromte Griff ist groß und ergonomisch geformt und seine Silhouette wirkt besonders leicht und schlank. Perseo garantiert optimale Sauberkeit dank innovativer technischer Lösungen, ohne Gleitschienen und überstehenden Elementen, die eine Schmutzansammlung vermeiden. Außerdem ist es mit einem System zum einfachen und schnellen Aushängen der Glasscheibe ausgestattet, das das Aushängen der Tür durch ihr Anheben mit nur einem Klick gestattet – für einen mühelosen Zugang.



La poignée chromée a une grande prise ergonomique et une silhouette qui la rend légère et élancée. Perseo permet un nettoyage complet de la cabine grâce à des solutions techniques innovantes, comme l'absence de rail et saillie qui empêchent l'accumulation de saleté. De plus, elle est équipée d'un système de décrochage facile et rapide de la vitre : en un clic, il est possible de décrocher la porte en verre et de la soulever pour un accès facilité.



PERSEO È UNA PARETE DOCCIA DALLE FORME MINIMALI, CON UN PROFILO CROMATO SOTTILE CHE INCORNICIA ANTE IN VETRO ALTE 2,05 M. L'ASSENZA DEL PROFILO INFERIORE ENFATIZZA LA LEGGEREZZA DELLE SUE LINEE, PUR GARANTENDO LA TENUTA ALL'ACQUA GRAZIE ALL'IMPORTANTE TECNOLOGIA COSTRUTTIVA CHE STA ALLA BASE DI QUESTO PRODOTTO PERFORMANTE.

The Perseo shower enclosure features minimalist shapes, with a slim chromed profile that frames the 2.05 m high glass doors. The absence of the lower profile emphasises the light appeal of its silhouette, while guaranteeing water tightness, thanks to the significant construction technology implemented in this top-performing product.

Perseo ist eine Duschkabine mit minimalistischem Design und einem dünnen verchromten Profil, das die 2,05 m hohen Türen umrahmt. Das Fehlen des unteren Profils unterstreicht die Leichtigkeit ihrer Linien und garantiert zugleich Wasserdichtheit dank der einmaligen Konstruktionstechnik dieses leistungsstarken Produktes.

Perseo est une cabine de douche des formes minimalistes, avec un profilé chromé fin qui encadre les portes en verre d'une hauteur de 2,05 m. L'absence du profilé inférieur accentue la légèreté de ses lignes, tout en garantissant l'étanchéité à l'eau grâce à l'importante technologie de construction qui est à la base de ce produit performant.



PERSEO SI DISTINGUE ANCHE PER LA POSSIBILITÀ DI ESSERE ORDINATO CON O SENZA PROFILO INFERIORE. L'ASSENZA DEL PROFILO INFERIORE, OLTRE ALLA PULIZIA DELLE FORME, CONSENTE UN ACCESSO PIÙ AGEVOLE E DIRETTO, SOPRATTUTTO IN CASO DI INSTALLAZIONE DEL PIATTO DOCCIA A FILO PAVIMENTO. PER CHI VUOLE GARANTIRE UNA TENUTA ALL'ACQUA OTTIMALE, PUR NON RINUNCIANDO ALL'ESTETICA, È POSSIBILE AGGIUNGERE IL PROFILO INFERIORE.

Perseo also stands out for the fact that it can be ordered with or without the lower profile. The absence of the lower profile not only makes for a clean-cut silhouette but it also grants easier direct access to the enclosure, especially when the shower tray has been installed flush with the floor. For those who want the guarantee of excellent water tightness, without having to compromise on styling, the lower profile can be added.

Perseo hebt sich auch durch die Möglichkeit ab, mit oder ohne unteres Profil bestellt werden zu können. Das Fehlen des unteren Profils gewährleistet neben klaren Formen einen mühelosen und direkten Einstieg, vor allem bei ebenerdigem Einbau der Duschwanne. Wenn Ihnen neben der Optik auch eine optimale Wasserdichtheit wichtig ist, können Sie das untere Profil ergänzen.

Perseo se distingue également pour la possibilité d'être commandé avec ou sans profilé inférieur. L'absence du profilé inférieur, en plus de la netteté des formes, permet un accès facilité et direct, en particulier en cas d'installation du receveur de douche à ras du sol. Pour garantir une étanchéité optimale à l'eau, sans renoncer à l'esthétique, il est possible d'ajouter le profil inférieur très fin.



I PROFILI DI PERSEO SONO CARATTERIZZATI DA UNO SPESSORE MOLTO SOTTILE, CHE RISULTA OTTICAMENTE ANCORA PIÙ SNELLO GRAZIE ALLA SUA FORMA RASTREMATA. LE LINEE PROSEGUONO ELEGANTI LUNGO I PROFILI FINO A CONGIUNGERSI TRAMITE UN ANGOLARE QUASI IMPERCETTIBILE GRAZIE ALLE SUE DIMENSIONI CONTENUTE. TUTTI I PROFILI SONO TOTALMENTE STONDATI PER GARANTIRE SICUREZZA E IGIENE TOTALE.

The Perseo profiles are distinguished by their ultra-slim thickness, which looks even more slender thanks to their tapered shape. The silhouette extends along the profiles and joins with an almost imperceptible corner piece thanks to its ultra-compact size. All the profiles are entirely rounded for guaranteed safety and total hygiene.

Die Profile von Perseo sind durch eine sehr schmale Stärke charakterisiert, die dank ihrer verjüngten Form noch schlanker wirken. Die Linien verlaufen elegant entlang den Profilen und treffen in einem Winkelstück zusammen, das aufgrund seiner geringen Abmessungen kaum wahrnehmbar ist. Sämtliche Profile sind abgerundet und garantieren so absolute Sicherheit und Hygiene.

Les profilées de Perseo sont caractérisées par une épaisseur très fine, qui s'avère visuellement encore plus fine grâce à sa forme écrasée. Les lignes continuent de manière élégante le long des profilés jusqu'à se croiser au niveau d'un angle presque imperceptible grâce à ses dimensions contenues. Tous les profilés sont entièrement arrondis pour garantir une sécurité et une hygiène totale.



L'INNOVATIVO SOFT CLOSE SYSTEM RALLENTA L'ANTA SCORREVOLE A FINE CORSA, RENDENDO LA CHIUSURA ANCORA PIÙ DOLCE E SILENZIOSA.

The innovative Soft Close System ensures that the door closes gently and quietly by reducing the speed of the door during its closure.

Das innovatives Soft-Close-System. Die SoftSystem-Schließdämpfung sorgt dafür, dass die Türen sanfter und leiser schließen.

L'innovant système d'amortisseur Soft-Close ralentit le coulissement de la porte pendant la fermeture, en la rendant encore plus douce et silencieuse.



VIRGO

LA PARETE DOCCIA CHE SI
ISPIRA NELLE SUE FORME
ALLE SFACCETTATURE DI
UN DIAMANTE, INDICATO
PER CHI AMA L'ELEGANZA.

THE SHOWER CABINE THAT IS INSPIRED
IN ITS FORMS FROM BY THE FACETS OF A
DIAMOND, INDICATED FOR PEOPLE WHO
LOVES THE ELEGANCE.

DIE DUSCHKABINE: VOM DIAMANTEN
INSPIRIERT. IHRE FORMEN ENTFALTEN DIE
SEITEN EINES DIAMANTEN. FÜR DIEJENIGEN,
DIE ELEGANZ LIEBEN.

LE BOX DE DOUCHE QUI S'INSPIRE DANS
SES FORMES DES FACETTES D'UN DIAMANT,
RECOMMANDE A QUI AIME L'ELEGANCE.



IL PROFILO CROMATO SI PRESENTA SNELLO E BRILLANTE GRAZIE ALL'ELEGANTE SFACCETTATURA A DIAMANTE, CHE CONTINUA IN MODO OMOGENEO ANCHE NEI PUNTI DI RACCORDO. VIRGO È PENSATO IN OGNI SUO DETTAGLIO: IL TAPPINO DI FERMO CORSA, IN GOMMA MORBIDA, RENDE SILENZIOSO OGNI GESTO DI APERTURA E CHIUSURA DELLA PORTA.

The chromed profile looks slim and brilliant thanks to the elegant diamond facet, which continues in an homogeneous way, also in the junction points. Virgo is thought in every detail: the covers for the sliding-stop, in soft rubber, makes noiseless every gesture of opening and closing the door.

Dank seinem eleganten Diamantschliff wird das verchromte Profil schlank und glänzend; ebenso seine Verbindungsstücke. Virgo ist bis ins kleinste Detail geplant: der Stopfen der Gleitvorrichtung aus weichem Gummi lässt die Türen sanft und geräuschlos zufallen.

Le profilé chromé se présente fin et brillant grâce à son effet facettes de diamant, et se prolonge de manière homogène même dans les points de raccord : le bouchon de fermeture, en caoutchouc souple, rend tout geste d'ouverture ou de fermeture silencieux.





UNA SOTTILE GUARNIZIONE IN SILICONE TRASPARENTE, QUASI INVISIBILE, GARANTISCE UN'OTTIMA TENUTA ALL'ACQUA. LA MANIGLIA CROMATA RICHIAMA LE SFACCETTATURE PRESENTI NELLA STRUTTURA DELLA PARETE DOCCIA, PER UN COORDINAMENTO COMPLETO.

A thin gasket in transparent silicone, almost invisible, guarantees an excellent water seal. The chromed handle recalls the facets present in the shower cabine structure, for a complete coordination.

Eine dünne, kaum sichtbare Dichtleiste aus transparentem Silikon sorgt für eine optimale wasserdichte Dusche. Der verchromte Griff passt sich dem Stil der Duschkabine für ein harmonisches Gesamtergebnis an.

Un subtile joint en silicone transparent, presque invisible, garantit une retenue optimale de l'eau. La poignée chromée rappelle les facettes présentes dans la structure du box de douche, pour une parfaite homogénéité.





LA PRATICA VERSIONE A SOFFIETTO È DOTATA DI "SISTEMA ANTIPANICO" IN QUANTO PERMETTE L'APERTURA SIA VERSO L'INTERNO SIA VERSO L'ESTERNO DELLA PARETE DOCCIA.

The useful folding version is endowed EQUIPPED with an "anti-panic system" inasmuch it that allows the opening inward as well outward of the shower cabine.

Die praktische Falttür mit Sicherheit-söffnung: die Tür öffnet sich komplett nach innen sowie nach außen.

La pratique version à soufflet est dotée de "système anti panique" qui permet une ouverture du box de douche aussi bien vers l'intérieur que vers l'extérieur.



LA MANIGLIA CROMATA HA UNA FORMA INCLINATA CHE PERMETTE DI PIEGARE LE ANTE SU SE STESSA SENZA ESSERE DI INTRALCIO. IL SISTEMA DI BLOCCO CENTRALE CONSENTE DI CHIUDERE LA PORTA A SOFFIETTO IN POSIZIONE CORRETTA CON UN SEMPLICE GESTO.

The chromed handle has a slanted form that allows to fold the doors on themselves not being a without any hindrance. The central block system allows to close the closure of the folding door in a correct position with a simple gesture.

Dank der schrägen Form des verchromten Griffes können die Falttüren ohne Hindernisse angeklappt und ebenso hindernislos geöffnet werden. Das Halte-System lässt die Falttür mit einer einfachen Bewegung automatisch in die richtige Stellung wieder sanft zufallen.

La poignée chromée a une forme inclinée qui permet de replier les portes sur elles-mêmes sans en être une gêne. Le système de bloc central permet de fermer la porte à soufflet en position correcte par un simple geste.

VEGA

LA PARETE DOCCIA SOBRIA E LUMINOSA CHE HA NELL'ANGOLO IL SUO VERO PUNTO DI FORZA. VEGA È LA PARETE DOCCIA CON TELAIO, VETRO DI SPESSORE 6MM, E UNA LINEARITÀ DELLE FORME CHE SI NOTA SIA NEL DISEGNO DEL PROFILO SIA DELLE MANIGLIE. LA SUA VERSATILITÀ GLI PERMETTE DI COMPORRE INNUMEREVOLI SOLUZIONI AD ANGOLO, NICCHIA, PARETE, ARRICCHITE DA DIVERSE TIPOLOGIE DI APERTURE.

THE SHOWER CABINE MODERATE AND LUMINOUS THAT IN CORNER HAS ITS STRONG POINT. VEGA IS A SHOWER CABIN WITH FRAME, GLASS OF THICKNESS 6 MM AND A LINEARITY OF FORMS THAT IS NOTICED IS IN THE DESIGN OF THE PROFILE AS WELL IN THE HANDLES. ITS VERSATILITY ALLOWS TO COMPOSE INNUMERABLE CORNER SOLUTIONS, NICHE, WALL, ENRICHED BY DIFFERENT TYPOLOGIES OF OPENINGS.

DIE NÜCHTERNE UND HELLE DUSCHKABINE WELCHE ECKE IHR REALE HAUPTZEIGENSCHAFT IST. VEGA IST EINE DUSCHKABINE MIT RAHMEN UND 6MM GLAS. DIE GERADE LINIE DER FORMEN ERKENNT SICH DURCH SEINER PROFILFORM UND SEINEM GRIFF. VEGA IST VIELSEITIG. MAN KANN ZAHLREICHE ECK-, WAND- ODER NISCHENLÖSUNGEN MIT VERSCHIEDENEN ÖFFNUNGSMÖGLICHKEITEN ZUSAMMENSETZEN.

LA CABINE DE DOUCHE SOBRE ET LUMINEUSE QUI A DANS L'ANGLE SA VÉRITABLE FORCE. VEGA EST UNE PAROI DE DOUCHE AVEC CADRE, VERRE D'ÉPAISSEUR 6 MM ET UNE LINÉARITÉ DES FORMES QUI SE NOTE AUSSI BIEN DANS LE DESIGN DU PROFIL QUE DANS LES POIGNÉES. L'ÉCLECTISME DE LA SÉRIE VEGA PERMET DE COMPOSER D'INNOMBRABLES SOLUTIONS D'ANGLE, NICHE, MUR, ENRICHI PAR DIFFÉRENTES TYPOLOGIES D'OUVERTURE.





LE LINEE SQUADRATE DI VEGA SI NOTANO NELLA MANIGLIA, DALLA GENEROSA PRESA ERGONOMICA, E NEL DETTAGLIO DEL PROFILO CON SCANALATURE LINEARI. I PARTICOLARI SONO CURATI NEI MINIMI DETTAGLI, COME I CARRELLI CON SGANCIO RAPIDO CHE CONSENTONO UNA PIÙ FACILE PULIZIA, ANCHE NEI PUNTI PIÙ DIFFICILI DA RAGGIUNGERE.

The square lines of Vega are noticeable in the handle, from the generous ergonomic grip, and in the detail of the profile with linear grooves. The particulars are cared in the least details as the wheels with rapid removing system that allow an easier cleaning, also in the most difficult points to be reached.

Die vierkantige Linie von Vega erkennen sich in dem Griff: der bequemer Griff, die Einzelheiten des Profils mit geraden Fetrillen. Die Einzelheiten sind in jeden einzelnen Teil sorgfältig gestaltet: die Gleitvorrichtungen sind abziehbar, um die Reinigung auch in den geringsten Bereichen zu erleichtern.

Les lignes carrées de Vega se notent dans la poignée, d'une prise ergonomique généreuse et dans le détail du profil avec des cannelures linéaires. Les particularités sont soignées dans les moindres détails comme les roulettes avec décrochement rapide qui permettent un nettoyage plus simple, même dans les points d'accès plus difficile.





VEGA CON PORTA A BILICO È UNA SOLUZIONE FUNZIONALE ED ELEGANTE PER LA CHIUSURA DI UNA NICCHIA. LA CURA DEL DETTAGLIO SI NOTA ANCHE NEL PARTICOLARE DEL MECCANISMO.

Vega, with pivot door is an elegant and functional solution for closing a niche. The care of detail is noticed even in the details of the mechanism.

Vega mit Pivottür ist eine funktionale und elegante Lösung, um eine Nische abzugrenzen. Die Liebe für den Einzelheiten spiegelt sich auch in den Detail dieses Mechanismus wider.

Vega avec porte pivotante est une solution fonctionnelle et élégante pour fermer une niche. On peut notamment noter le soin des détails par son mécanisme.





LA PUREZZA DEL VETRO È ANCORA PIÙ PREZIOSA NELLE SOLUZIONI SENZA TELAIO. LE APERTURE A SALOON DI VEGA SONO FACILITATE DALLE MANIGLIE CROMATE POSIZIONATE IN ORIZZONTALE.

The pureness of the glass is even more precious in the frameless solutions. The opening of the Vega saloon doors are made easier by horizontally-positioned chrome handles.

Die Reinheit des Glases erscheint in den rahmenlosen Lösungen noch wertvoller. Die Pendeltüren-Öffnungen von Vega sind durch verchromte, waagerechte ange-brachte Griffe noch einfacher zu bedienen.

La pureté du verre est encore plus précieuse sur les solutions sans cadre. Les ouvertures type "saloon" de Vega sont facilitées par des poignées chromées montées en sens horizontal.



VEGA È CARATTERIZZATO DA UN'ANTA PIEGHEVOLE IN CRISTALLO. CON UN SEMPLICE GESTO E UNA LIEVE PRESSIONE LA PORTA SI CHIUDE IN SE STESSA CONSENTENDO UN COMODO ACCESSO ALLA PARETE DOCCIA.

Vega is characterized by a folding door. With a simple gesture and a slight pressure the door folds onto itself allowing an easy access to the shower cabin.

Vega verfügt über eine Falttür aus Kristallglas. Mit einer einfachen Geste und geringer Berührung faltet sich die Tür von allein zusammen und ermöglicht einen bequemen Einstieg in der Duschkabine.

Vega est caractérisée par une porte pliante en verre. Grâce à un simple geste et à une légère pression, la porte se rabat sur elle-même en offrant ainsi un accès pratique à la douche.



VEGA È ANCHE UNA SOLUZIONE SPECIALE PER IL TUO BAGNO, IDEALE PER PROLUNGARE IN VERTICALE IL PROFILO DI UN MURETTO ESISTENTE E INVENTARE UNO SPAZIO LUMINOSO PER UNA CABINA DOCCIA.

Vega is also a special solution for your bath, ideal for vertically extend the profile of an existing low wall and inventing a luminous area for a shower box.

Vega ist auch eine Sonderlösung für Ihr Bad, die sich ausgezeichnet eignet, um eine kleine existierende Wand zu verlängern und einen hellen Raum für eine Duschkabine zu schaffen.

Vega est également une solution spéciale pour votre salle de bain, idéale pour prolonger le profil d'un muret existant vers le haut et inventer un espace lumineux pour la cabine de douche.



MERCURIO

CHIUSURA DOCCIA
DALLE LINEE
ESSENZIALI,
LA SCELTA SEMPLICE
GRAZIE AL SUO
COMFORT E ALLA
SUA ADATTABILITÀ.

SHOWER CABINE OF ESSENTIAL
LINES, THE SIMPLE CHOICE
THANKS TO ITS COMFORT
AND ITS ADAPTABILITY.

DUSCHKABINE MIT KLAREN
LINIEN; EINE EINFACHE WAHL
DANK IHREM GEMÜTLICHKEIT
UND IHRER ANPASSUNGSFÄHIGKEIT.

PAROI DE DOUCHE AUX LIGNES
ESSENTIELLES, LE CHOIX SIMPLE
GRÂCE À SON CONFORT ET À
SON ADAPTABILITÉ.







MERCURIO È UNO SPAZIO RACCHIUSO DA UN PROFILO TONDEGGIANTE SUL QUALE SCIVOLANO LE ANTE SCORREVOLI CHE SI BLOCCANO CON UN SEMPLICE ED EFFICACE MECCANISMO MAGNETICO.

Mercurio is an area closed by a rounded profile on which slides the doors that stop with a simple and efficacious magnetic mechanism.

Mercurio ist ein Raum, der von einem abgerundeten Profil umgefasst ist, auf dem die Schiebetüren sich bewegen, die durch einen einfachen, aber effizienten Magnetmechanismus sich schließen.

Mercurio est un espace fermé par un profil arrondi su lequel glissent les portes coulissantes qui se verrouillent grâce à un dispositif simple mais efficace avec aimant.

MERCURIO OFFRE DIVERSE SOLUZIONI PER LE NICCHIE, CON CHIUSURE CHE INCLUDONO ANTE SCORREVOLI, BATTENTI, A SALOON, A BILICO, A SOFFIETTO. IL TUTTO CON L'OBIETTIVO DI AGEVOLARE L'ACCESSO E L'USCITA DALLA PARETE DOCCIA.

Mercurio offers different solutions for the niches, with closings that include sliding doors, wing, saloon, pivot, folding. All this with the objective to facilitate the access and the exit from the shower cabin.

Mercurio bietet verschiedene Lösungen für die Nische an: Schliessungen mit Schiebetüren, Schwenktüren, Pendeltüren, Pivot-Türen oder Falttüren. Es wird deshalb einen bequemen und praktischen Einstieg und Ausstieg des Duschbereiches ermöglicht.

Mercurio offre différentes solutions pour les niches, avec fermetures qui incluent portes coulissantes, battants, saloon, avec pivot, pliantes. Le tout pour objectif de faciliter l'accès et la sortie de la douche.





LA PULIZIA DELLE FORME E LA CURA DEI DETTAGLI SI CONCRETIZZA NELL'APERTURA AD ANTA UNICA, APRIBILE SIA ALL'INTERNO, SIA ALL'ESTERNO DELLA PARETE DOCCIA.

The neatness of the forms and the care of the details is concretized in the single wing opening, that can go both to the inside and the outside of the shower door.

Die klare Linie der Formen und die sorgfältige Anfertigung der Einzelheiten erkennen sich in der Version mit einzelner Tür mit Sicherheitsöffnung: die Tür kann entweder innen oder aussen geöffnet werden.

Les formes épurées et le soin des détails se concrétisent par l'ouverture à porte unique, s'ouvrant soit vers l'intérieur, soit vers l'extérieur de la paroi de douche.



I VETRI DI MERCURIO SONO DISPONIBILI ANCHE CON SERIGRAFIA RIGATA, UNA SOLUZIONE ALTERNATIVA PER ARREDARE L'AMBIENTE BAGNO.

Mercurio glass panels are available with serigraphy stripes, an alternative solution for decorating the bathroom space.



Die Glasscheibe Mercurio sind auch in der Ausführung gestreifter Siebdruck erhältlich, einer Alternative für die Badein-richtung.

Les panneaux en verre de Mercurio sont également disponibles sérigraphiés à rayures, une solution alternative pour décorer l'ambiance salle de bain.



L'APERTURA A SALOON CON MANIGLIA INTEGRATA PERMETTE UN'AGEVOLE ACCESSIBILITÀ ALLA PARETE DOCCIA, ANCHE NEGLI SPAZI PIÙ ANGUSTI.

The saloon opening with integrated handle allows an easy accessibility the shower cabin, also in the narrowest spaces.

Die Version mit Pendeltüren mit integriertem Griff erlaubt eine einfache Einstieg in der Duschkabine, sowohl in den gerinsten Räumen.

L'ouverture saloon avec poignée intégrée permet un accès facile à la paroi de douche, même dans les espaces plus étroits.





PORTE SCORREVOLI E UN LATO FISSO PER CREARE E DIVIDERE UNA CABINA DOCCIA DA UNA VASCA DA BAGNO: MERCURIO È UN SISTEMA DI CHIUSURE CHE SA ADATTARSI AGLI SPAZI QUOTIDIANI.

Sliding doors and a fixed panel to create and divide a shower cabin from a bathtub: Mercurio is an enclosure which is able to adapt to everyday spaces.

Schiebetüren und ein Fixteil, um eine Duschkabine von der Badewanne zu bauen sowie abzugrenzen: Mercurio ist ein Duschtrennung-System, das sich den ganz alltäglichen Räumen anpasst.

Des portes coulissantes et un côté fixe pour créer et pour diviser une paroi de douche et une baignoire: Mercurio est un système de parois qui s'adapte aux espaces quotidiens.

TIME

LA PARETE DOCCIA CHE SI APRE E SI CHIUDE IN TOTALE LIBERTÀ; PENSATO PROPRIO PER TUTTI

THE SHOWER CABINE THAT
OPENS AND CLOSES ITSELF
IN TOTAL FREEDOM; REALLY
THOUGHT FOR EVERYBODY

DIE DUSCHKABINE DEREN TÜREN
SICH KOMPLETT NACH INNEN
SOWIE NACH AUSSEN ÖFFNEN;
FÜR JEDEN GEDACHT

LA PAROI DE DOUCHE QUI
S'OUVRE ET SE FERME EN TOTALE
LIBERTÉ : PENSÉ VRAIMENT POUR
TOUS





LA FACILITÀ DI ACCESSO È GARANTITA DALLA POSSIBILITÀ DI TOTALE APERTURA DELLE ANTE, CHE SI PIEGANO SU SE STESSO E POSSONO ESSERE RUOTATE SIA ALL'ESTERNO SIA ALL'INTERNO, PER CONSENTIRE DI ADATTARSI A QUALSIASI ESIGENZA DI SPAZIO. LA MANIGLIA INTEGRATA NEL PROFILO PERMETTE DI AVERE UNA PRESA ERGONOMICA IN TUTTA LA SUA LUNGHEZZA.

The easiness of the access is guaranteed from by the possibility of a total opening of the doors, folding on themselves and that can be rotated both outward than inward, in order to adapt to be adapted in any need of space. The integrated handle in is integrated into the profile and allows to have an ergonomic grip in all of its length.

Bequemer Eingang da die Türen sich komplett nach innen sowie nach außen bis zum Anschlag geöffnet werden können. Die Türen können gefaltet und gedreht werden für vielfältige Einsatzmöglichkeiten. Der Griff ist in dem Profil integriert: eine ergonomischer Griff in den ganzen Profillänge.

La facilité d'accès est garantie par l'entière possibilité d'ouverture des portes, qui se plient sur elles-mêmes et peuvent se replier aussi bien vers l'intérieur que vers l'extérieur, permettant une adaptation aux exigences de tout espace.





TIME È DISPONIBILE ANCHE IN DOPPIA ALTEZZA COMBINATA, CON UN NOTEVOLE VANTAGGIO IN TERMINI DI UTILIZZO, IN QUANTO PUÒ ESSERE CHIUSO TOTALMENTE O SOLO IN PARTE. IL BORDINO SALVA GOCCIA OPZIONALE CROMATO È UNA SCELTA CHE PERMETTE DI AVERE UNA MAGGIORE TENUTA ALL'ACQUA.

TIME is available also in double combined height, with a remarkable advantage in use terms, inasmuch as it can be closed completely or partially. The optional chromed threshold bar is a choice that allows to have a better water seal.

Die Duschkabine TIME ist in doppelter und kombinierter Höhe erhältlich; sie ist sehr nützlich da ihre Türen teilweise oder komplett geschlossen werden können. Die wahlfreie Aluminium-Schwallschutzleiste ermöglicht eine größere Wasser-dichtigkeit der Duschkabine.

TIME existe aussi en double hauteur combinée, avec un avantage considérable en terme d'utilisation de par sa fermeture totale ou seulement en partie. La baguette d'étanchéité en option chromée est un choix qui permet d'avoir une meilleure retenue d'eau.

AIUTI D'ARREDO. PER USUFRUIRE DELLA ZONA DOCCIA IN TOTALE SICUREZZA È POSSIBILE PREVEDERE L'INSERIMENTO DI MANIGLIE IN METALLO CROMATO CON PRESA ERGONOMICA E OTTIMA RESISTENZA.

Helping fittings. To use the shower area in total safety it is possible to foresee the installation of inox handles with ergonomic grip and excellent resistance.

Praktisches Zubehör. Ergonomische Griffe aus verchromtem Metall, mit optimaler Festigkeit erhöhen die Sicherheit beim Duschen.

Aide de décoration. Pour bénéficier de la zone de douche en toute sécurité, il est possible de prévoir l'insertion de poignées en métal chromé avec prise ergonomique pour une résistance optimale.



L. 65 CM SALISCENDI CON DOCCINO



L. 35-45-65 CM



L. 41 CM CON PORTASAPONE





TIME È DOTATO DI SOLUZIONI TECNICHE PERFORMANTI, COME AD ESEMPIO LA CALAMITA POSIZIONATA LUNGO LO SNODO, CHE PERMETTE UN ALLINEAMENTO VELOCE DELLE ANTE E ALLO STESSO TEMPO GARANTISCE UNA PERFETTA TENUTA ALL'ACQUA.

TIME is endowed equipped with performing technical solutions, as for instance example the magnet positioned along the junction, that allows a fast alignment of the doors and at the same time guarantees a perfect water seal at the same time.

Technisch leistungsfähige Lösungen für die Duschkabine TIME: die Magnetleiste entlang dem ganzem Profil sorgt für ein schnelles Schließen der Türen und eine vollständig wasserdichte Dusche.

TIME est doté de solutions techniques performantes, comme par exemple l'aimant positionné le long du profilé, qui permet un alignement rapide des portes et garantit en même temps une parfaite retenue de l'eau.



TIME È UNA SOLUZIONE OTTIMALE PER CHI DESIDERA AVERE UN PRODOTTO VERSATILE, CHE POSSA FACILMENTE ADATTARSI ALLO SPAZIO DISPONIBILE, ANCHE IN SITUAZIONI DIFFICILI, COME LA PRESENZA DI UNA FINESTRA.

TIME is the best solution for whom people wants to have a versatile product, that can be matched easily suit for the available in any space, also in difficult situations as the presence of a window.

TIME ist eine optimale Lösung für diejenigen, die ein vielseitiges Produkt wollen. Besonders geeignet für den platzsparenden Einbau.

TIME est une solution optimale pour qui souhaite avoir un produit versatile, qui puisse facilement s'adapter à l'espace disponible, même dans des situations difficiles, comme par la présence d'une fenêtre.



DAGLI SPECIALISTI DELLE PARETI DOCCIA.
I SOPRAVASCA ARBLU SONO LA SOLUZIONE IDEALE
PER NON PERDERE IL PIACERE DI UNA DOCCIA
RIGENERANTE ANCHE IN VASCA.

SOPRAVASCA | BATH SCREENS

FROM THE SPECIALISTS OF SHOWER CABINES. THE BATH SCREENS ARBLU ARE THE IDEAL SOLUTION NOT TO LOOSE THE PLEASURE OF A REGENERATING SHOWER ALSO IN BATHTUB.

VON DEN MEISTERN DER DUSCHKABINE. DIE BADEWANNEAUFsätze ARBLU SIND DIE IDEALLÖSUNG FÜR EIN ERLEBNIS EINER VITALISIERUNGSDUSCHE AUCH IN DER BADEWANNE.

PAR DES SPÉCIALISTES DE LA PAROI DE DOUCHE. LES PARE-BAIGNOIRES ARBLU SONT LA SOLUTION IDÉALE POUR NE PAS RENONCER AU PLAISIR D'UNE DOUCHE RAFRAÎCHISSANTE DANS LA BAIGNOIRE.



SEI

IL SOPRAVASCA SEI È UN PRODOTTO COMPLETAMENTE NUOVO. DAL DESIGN RAFFINATO, SI DISTINGUE PER LA SCELTA DEL VETRO CURVATO DA 6 MM, LE CERNIERE A FILO VETRO NELLA PARTE INTERNA E LA RIPIEGATURA VERSO IL MURO CHE PERMETTE DI OCCUPARE UNO SPAZIO MINIMO.

THE BATH SCREEN SEI IS A COMPLETELY NEW PRODUCT. WITH A REFINED DESIGN, DISTINGUISH ITSELF FOR THE CHOICE OF THE CURVED GLASS IN 6 MM, THE HINGES GLASS FLAT IN THE INTERNAL PART AND THE BENDING TOWARDS THE WALL THAT ALLOWS TO OCCUPY A MINIMUM SPACE.

DER BADEWANNENAUFSATZ SEI IST EIN KOMPLETTES NEUES PRODUKT. MIT RAFFINIERTEN DESIGN, ZEICHNET SICH DURCH DIE WAHL EINES GEBOGENEN 6MM-GLAS, FLACHE SCHARNIERE IM INNEREN TEIL DER KABINE UND DIE FALZUNG IN RICHTUNG DER WAND, FÜR DIE GERINGSTE BELASTUNG.

LE PARE-BAIGNOIRE SEI EST UN PRODUIT COMPLÈTEMENT NOUVEAU. AVEC UN DESIGN RAFFINÉ, IL SE DISTINGUE PAR LE CHOIX DU VERRE COURBE DE 6MM, DES CHARNIÈRES À FLEUR DE LA PAROI INTÉRIEURE ET LA FLEXION VERS LE MUR QUI PERMET D'OCCUPER UN ESPACE MINIMUM.

DEDALO

IL SOPRAVASCA
DEDALO PERMETTE
DI AGGIUNGERE LA
VITALITÀ DI UN BOX
DOCCIA AL RELAX
DI UNA VASCA
DA BAGNO,
OTTIMIZZANDO LO
SPAZIO DISPONIBILE
CON UNO STILE
PIACEVOLMENTE
MINIMALE.

THE DEDALO BATHTHSCREEN
JOINS THE VITALITY OF THE
SHOWER CABIN TO THE RELAX
OF THE BATH, OPTIMIZING
THE AVAILABLE SPACE WITH A
PLEASANTLY MINIMALIST STYLE.

DANK DER BADEWANNENAUFSATZ
DEDALO WIRD DIE VITALITÄT
EINER DUSCHKABINE AN DER
ENTSPANNUNG EINER BADEWANNE
HINZUGEFGT. DER PLATZ IM
BADEZIMMER WIRD DAHER
ANGENEHM IN MINIMAL STIL
OPTIMIERT.

LE PARE-BAIGNOIRE DEDALO
PERMET D'AJOUTER LA VITALITÉ
D'UNE PAROI DE DOUCHE À LA
DÉTENTE D'UNE BAIGNOIRE, EN
OPTIMISANT L'ESPACE DISPONIBLE
AVEC UN STYLE MINIMALISTE
AGRÉABLE.



ZENIT

ALL'INTERNO DEL BAGNO, IN UN UNICO SPAZIO, TROVANO POSTO VASCA E DOCCIA. NELLA FOTO IL SOPRAVASCA ZENIT, ATTRAVERSO LA SUA CHIUSURA MAGNETICA, GARANTISCE I BENEFICI RIGENERANTI DI UNA DOCCIA, FATTA PERÒ ALL'INTERNO DI UNA VASCA.

IN THE BATHROOM, IN A UNIQUE SPACE, FIND PLACE BATHROOM AND SHOWER. IN THE PICTURE THE BATH SCREEN ZENIT, THROUGH ITS MAGNETIC CLOSURE, GUARANTEES THE REGENERATING BENEFITS OF A SHOWER, MADE HOWEVER AT THE INTERNAL OF THE BATHTUB.

IM BADZIMMER, IN EINEM EINZIGEN RAUM, FINDEN BAD UND DUSCHE PLATZ. ABGEBILDET IN DEM BILD, VERSICHERT DER BADEWANNENAUFSATZ ZENIT DURCH SEINER MAGNETISCHEN SCHLIESSUNG, DIE VORTEILE EINER BELEBENDEN DUSCHE, ABER IN EINER BADEWANNE.

DANS LA SALLE DE BAIN, EN UN SEUL ESPACE, TROUVENT LEUR PLACE BAIGNOIRE ET DOUCHE. SUR LA PHOTO LE PARE-BAIGNOIRE ZENIT, GRÂCE À SA FERMETURE MAGNÉTIQUE, GARANTIT LES BÉNÉFICES RÉGÉNÉRANTS D'UNE DOUCHE, MAIS PRISE DANS UNE BAIGNOIRE.



TIME

CON UNA, DUE O TRE ANTE, IL SOPRAVASCA TIME PERMETTE LA SCELTA FRA DIVERSE SOLUZIONI, A SECONDA CHE SI DESIDERI UNO SPAZIO DOCCIA PIÙ ACCESSIBILE O PIÙ RIPARATO.

DIFFERENT SOLUTIONS ARE POSSIBLE WITH THE TIME BATHTHSCREEN: ONE, TWO OR THREE DOORS DEPENDING ON THE SPACE YOU WISH: MORE OPEN OR MORE PROTECT.

DIE BADEWANNENAUFSATZ TIME MIT EINER, ZWEI ODER DREI TÜREN ERLAUBT VERSCHIEDENE LÖSUNGEN FÜR EINE ZUGÄNGLICHER ODER EINE GESCHÜTZTER DUSCHBEREICH.

AVEC UNE, DEUX OU TROIS PORTES, LE PARE-BAIGNOIRE TIME PERMET DE CHOISIR PARMİ PLUSIEURS SOLUTIONS, SELON QUE L'ON DÉSIRE UN ESPACE DOUCHE PLUS ACCESSIBLE OU PLUS FERMÉ.





UNA COLLEZIONE DI PIATTI DOCCIA IN DIVERSI
MATERIALI: DALL' INNOVATIVO
ED ESCLUSIVO TECNOBLU, AL FUNZIONALE
ACRILICO, ALLA CERAMICA TRADIZIONALE.

SHOWER TRAYS. MANY RANGES OF SHOWER TRAYS IN DIFFERENT MATERIALS: THE INNOVATIVE
AND EXCLUSIVE TECNOBLU, THE FUNCTIONAL ACRYLIC, THE TRADITIONAL CERAMIC.

DUSCHWANNEN. EINE PRODUKTSAMMLUNG VON DUSCHWANNEN IN VERSCHIEDEN MATERIALEN:
INNOVATIVES TECNOBLU, FUNKTIONELLES ACRYL, TRADITIONELLE KERAMIK.

RECEVEURS DE DOUCHE. UNE COLLECTION DE RECEVEURS DE DOUCHE DANS DES DIFFÉRENTS
MATÉRIAUX : DE L'INNOVANT ET EXCLUSIF TECNOBLU, À L'ACRYLIQUE FONCTIONNEL,
À LA CÉRAMIQUE TRADITIONNELLE.



OTTO

DESIGN ORIGINALE E PERFORMANCE CONFLUISCONO IN UN PIATTO DOCCIA REALIZZATO IN TECNOBLU. UNA SOTTILE LINEA ARMONICA SI SNODA LUNGO IL PIATTO DOCCIA E CREA UN CERCHIO AL CENTRO, DOVE È POSIZIONATA UNA PILETTA INTEGRATA.

ORIGINAL DESIGN AND PERFORMANCE CONVERGE IN A SHOWER TRAY REALIZED IN TECNOBLU. A THIN HARMONIC LINE STRETCHES ALONG THE SHOWER TRAY AND CREATES A CIRCLE IN THE CENTRE WHERE THE DRAIN PIPE IS POSITIONED.

EIN AUSSERGEWÖHNLICHES DESIGN UND LEISTUNGEN IN EINER DUSCHWANNEN AUS TECNOBLU. EINE DÜNNE UND HARMONISCHE LINIE WINDET SICH ENTLANG DER DUSCHWANNE UND FORMT EINEN KREIS IN DER MITTE: DORT BEFINDET SICH EIN INTEGRIERTES SIPHON.

DESIGN ORIGINAL ET PERFORMANCE CONVERGENT DANS UN RECEVEUR RÉALISÉ EN TECNOBLU. UNE FINE LIGNE HARMONIQUE SE DÉVELOPPE LE LONG DU RECEVEUR POUR CRÉER DANS LE CENTRE UN CERCLE OÙ EST POSITIONNÉE UNE BONDE INTÉGRÉE.



DUE ALTEZZE E NUMEROSE DIMENSIONI PER I PIATTI DOCCIA OTTO IN TECNOBLU OPACO. RESISTENTI, SOLIDI E RINNOVABILI, UNISCONO LA BELLEZZA DEL BIANCO OPACO AD ELEVATE PERFORMANCE.

Two heights and many dimensions for the Otto shower trays in TecnoBlu mat. Resistant, solid and renewable, they combine white mat beauty and high performance.

Zwei Höhen, zahlreiche Maße für die Otto Duschwannen aus TecnoBlu matt. Sie sind widerstandsfähig, stabil und erneuernd. Sie vereinigen die Schönheit der Farbe Weiß matt mit hochwertigen Leistungen.

Deux hauteurs et de nombreuses dimensions pour les receveurs Otto réalisés en TecnoBlu mat. Résistants, solides et renouvelables, combinent la beauté du blanc mat aux hautes performances.



Misure disponibili | sizes available | verfügbare Größen | Tailles disponibles

Altezza | Height | Höhe | Hauteur:
H 6 cm - 1,5 cm

80x80 cm T
90x90 cm T
80x80 cm Q
90x90 cm Q
100x100 cm Q
70x100 cm R
80x100 cm R
80x120 cm R
80x140 cm R
90x120 cm R
90x140 cm R

T = tondo | round | rund | rond
Q = quadrato | square | quadratisch | carré |
R = rettangolare | rectangular | rechteckig | rectangulaire



UN'ALTEZZA, NUMEROSE DIMENSIONI PER I PIATTI DOCCIA OTTO IN TECNOBLU LUCIDO. IL BIANCO LUCIDO E LE ELEVATE PRESTAZIONI DEL MATERIALE NE FANNO UN COMPLEMENTO DI DESIGN, IDEALE PER OGNI TIPOLOGIA DI PARETE DOCCIA.

One height, many dimensions for the Otto shower trays in Tecno blu glossy. The glossy white and the high performances of the material make it a design complement, ideal for every typology of shower cabin.

Eine Höhe, zahlreiche Maße für die Otto Duschwannen aus Tecno blu glänzend. Sie ist ein Designerzeugnis dank der Farbe Weiß glänzend und den hochwertigen Leistungen des Materials. An jede Duschkabine anpassbar.

Une hauteur, de nombreuses dimensions pour les receveurs Otto en Tecno blu brillant. Le blanc brillant et les hautes performances du matériau en font un complément de design, idéal pour tous les types de cabine de douche.



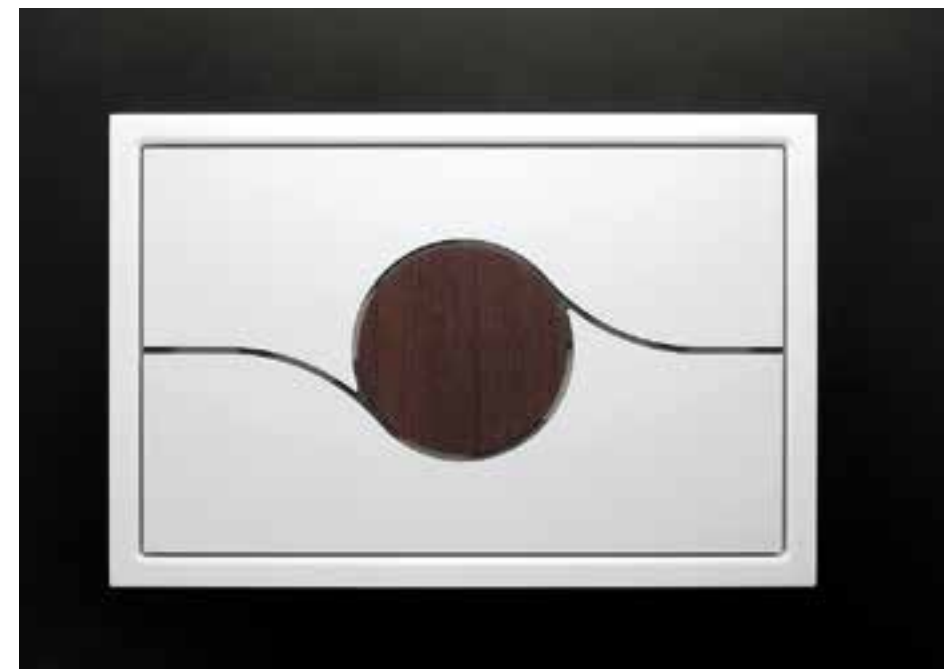
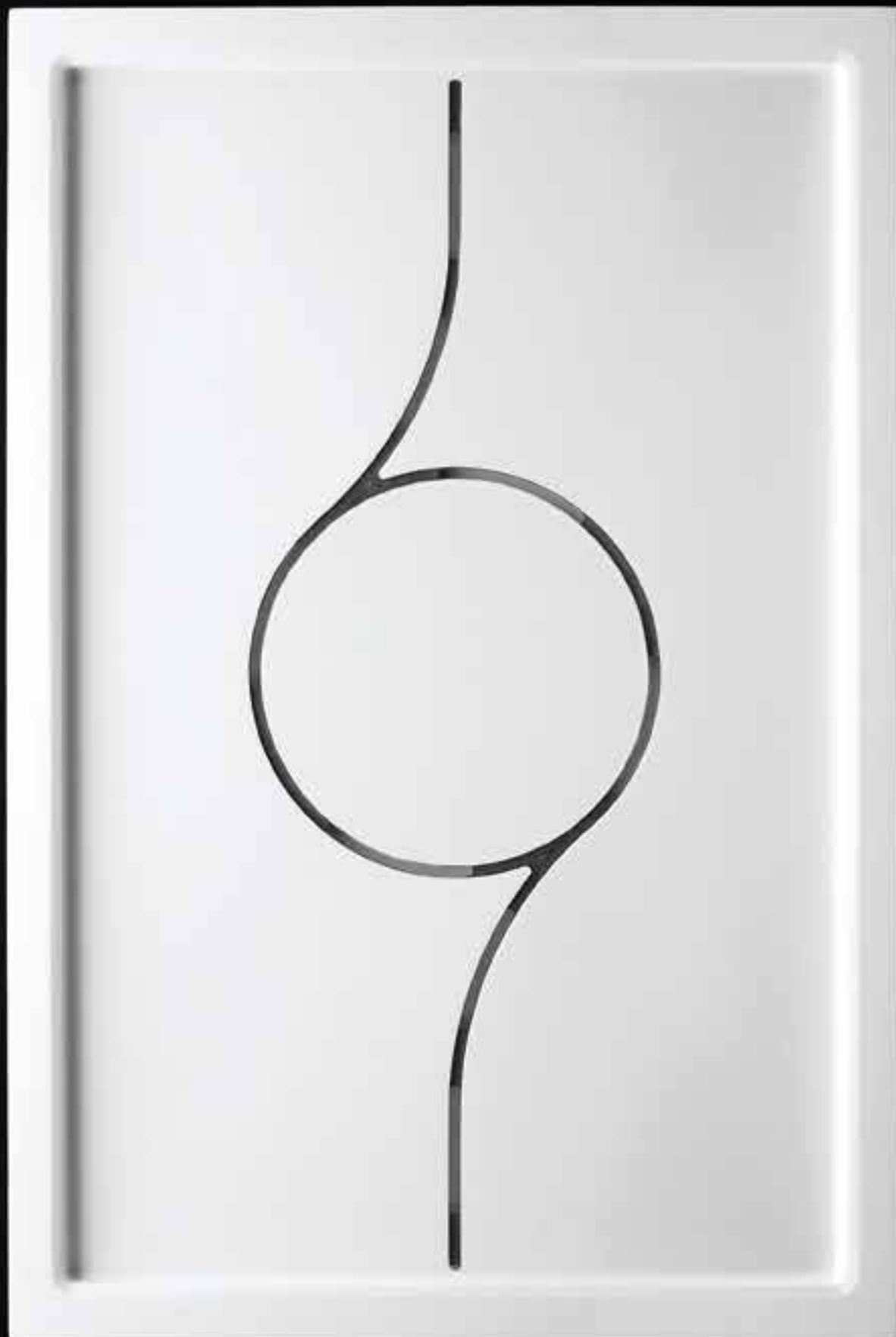
Misure disponibili | sizes available | verfügbare Größen | Tailles disponibles

Altezza | Height | Höhe | Hauteur:
H 6 cm

80x80 cm T
90x90 cm T
80x80 cm Q
90x90 cm Q
100x100 cm Q
70x100 cm R
80x100 cm R
80x120 cm R
80x140 cm R
90x120 cm R
90x140 cm R

T = tondo | round | rund | rond
Q = quadrato | square | quadratisch | carré
R = rettangolare | rectangular | rechteckig | rectangulaire





LA PEDANA, IN HPL, COMPLETA IL PIATTO DOCCIA PORTANDO IN SUPERFICIE IL DISEGNO ORIGINALE DI OTTO, INTAGLIATO SULLA FINITURA IN LEGNO BIANCO O WENGÈ. IL CERCHIO CENTRALE SI ESTRAE E PUÒ ESSERE UTILIZZATO PER CREARE COMPOSIZIONI BICOLORE.

The footboard, in HPL, completes the shower tray bringing on surface the original drawing of Otto, carved on the wooden white or wengé finish. The central circle can be extracted and can be utilised to create a bicolour composition.

Die Duscheinlage aus HPL ergänzt die Duschwanne und betont das außergewöhnliches Design von Otto, das in dem weißem oder Wengé Holz geschnitten worden ist. Der zentraler Kreis kann entfernt und benutzt werden, um zweifarbigen Zusammensetzungen zu erstellen.

Le caillebotis, en HPL, complet le receveur en amenant à la surface le croquis original de Otto, sculpté sur la finition en bois blanc ou wengé. Le cercle centrale s'enlève et peut être utilisé pour créer des compositions bicouleur.

La plataforma, en hpl, completa el plato de ducha llevando a la superficie el diseño original de Otto, con el acabado tallado en madera blanca o wenguè. El círculo central se extrae y se puede utilizar para crear composiciones bicolor.



Misure disponibili | sizes available | verfügbare Größen | Tailles disponibles

Altezza | Height | Höhe | Hauteur:
H 2 cm

80x80 cm T
90x90 cm T
80x80 cm Q
90x90 cm Q
65x80 cm R

T = tondo | round | rund | rond
Q = quadrato | square | quadratisch | carré |

R = rettangolare | rectangular | rechteckig | rectangulaire





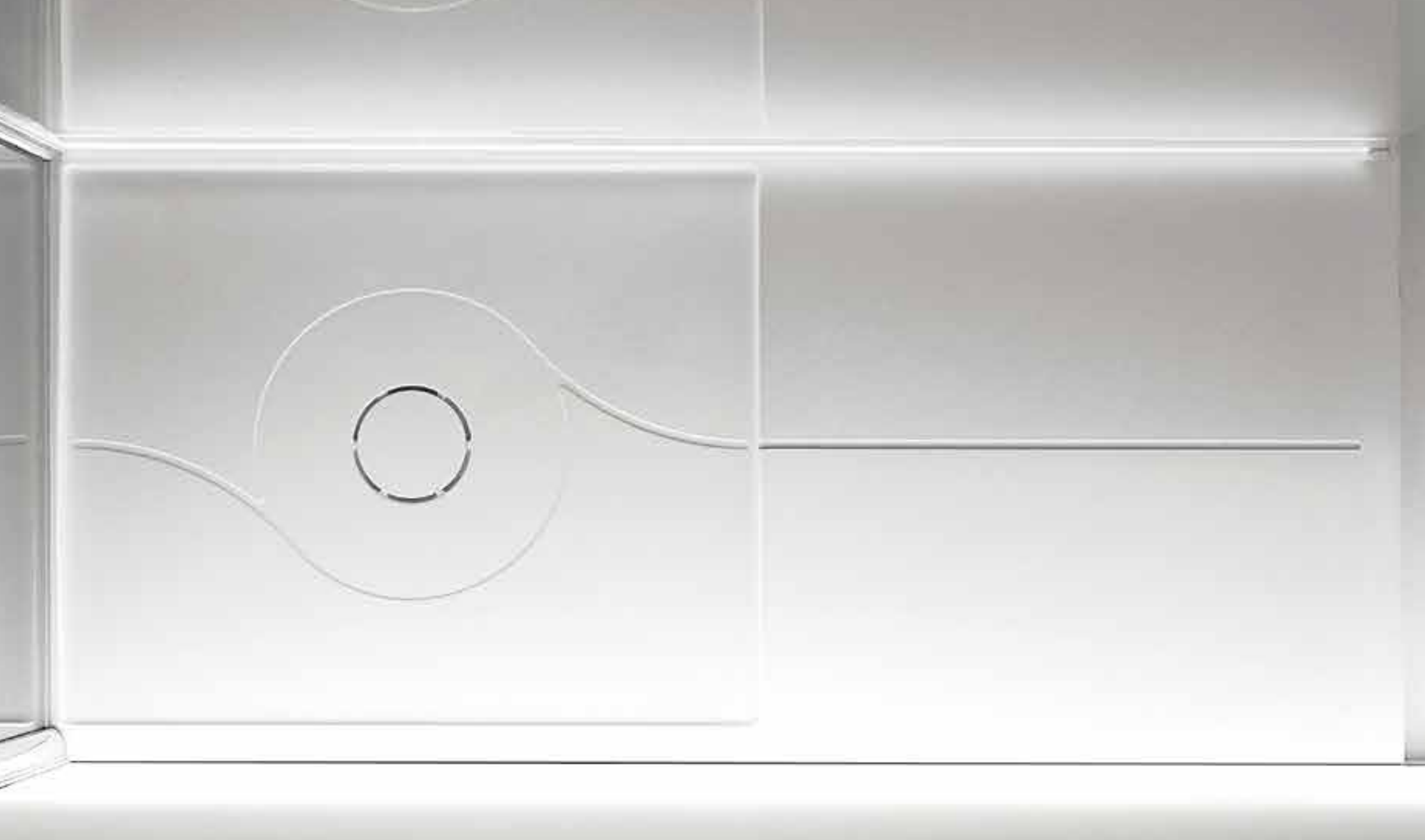
MODULAR 75

ELEGANTE E VERSATILE, CREA UN ANGOLO DI BENESSERE, ANCHE A MISURA. IL PIATTO DOCCIA MODULAR 75 È REALIZZATO IN TECNOBLU OPACO ED È ADATTABILE AD OGNI SPAZIO. GRAZIE ALLE DIMENSIONI GENEROSE E ALLA DISPONIBILITÀ DI DUE ALTEZZE È IDEALE ANCHE IN SOSTITUZIONE ALLA VASCA DA BAGNO.

MODULAR 75, ELEGANT AND VERSATILE, CREATES A WELL BEING CORNER ALSO CUSTOMISABLE. MODULAR 75 SHOWER TRAY IS REALIZED IN TECNOBLU MAT AND IS SUITABLE FOR EVERY SPACE. THANKS TO ITS GENEROUS DIMENSIONS AND TO THE AVAILABILITY OF 2 HEIGHTS, IT IS PERFECT ALSO TO REPLACE A BATHTUB.

MODULAR 75: STILVOLL UND VIELSEITIG ERSTELLT SIE EINE ECKE DES WOHLBEFINDENS, AUCH NACH MASS ERHÄLTICH. DIE MODULAR 75 DUSCHWANNE WIRD AUS TECNOBLU REALISIERT. SIE IST FÜR JEDEN RAUM GEEIGNET. DANK IHREN GROSSZÜGIGEN VERMESSUNGEN UND IHRE ZWEI HÖHENVARIANTEN EIGNET SIE SICH BESONDERS GUT ALS ERSATZ DER ALTEN BADEWANNE.

MODULAR 75, ÉLÉGANT ET POLYVALENT, CRÉE UN ANGLE DE BIEN-ÊTRE AUSSI SUR MESURE. LE RECEVEUR MODULAR 75 EST RÉALISÉ EN TECNOBLU MAT ET S'ADAPTE À TOUS LES ESPACES. GRÂCE AUX DIMENSIONS GÉNÉREUSES ET À LA POSSIBILITÉ D'AVOIR DEUX HAUTEURS, IL EST ÉGALEMENT IDÉAL EN REMPLACEMENT DE LA BAIGNOIRE.

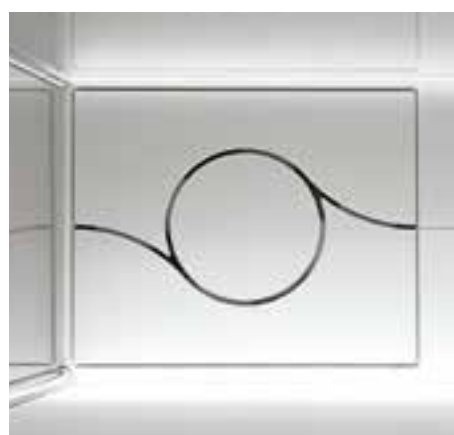
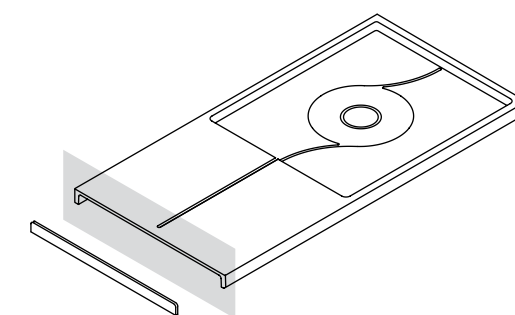


IL PIATTO MODULAR PUÒ ESSERE ADATTATO AD OGNI SPAZIO GRAZIE ALLA POSSIBILITÀ DI ESSERE TAGLIATO A MISURA IN LUNGHEZZA.

Modular shower tray can be fitted to every space thanks to the possibility to be cut in length measure.

Dank ihrer Maßanfertigung in der Länge kann die Modular Duschwanne an jeden Raum angepasst werden.

Le receveur Modular s'adapte à tous les espaces grâce à la possibilité d'être coupé sur mesure en longueur.



IL CATINO DEL PIATTO DOCCIA PUÒ ESSERE COMPLETATO CON UNA PEDANA IN FINITURA LEGNO BIANCO O WENGÈ. IL CERCHIO AL CENTRO È ESTRAIBILE E PUÒ ESSERE UTILIZZATO PER COMPORRE SOLUZIONI BICOLORE.

The basin of the shower tray can be completed with a footboard in white or wenge' wooden finishing. The circle in the centre is removable and can be utilized to create a bicolor solution.

Das Waschbecken der Duschwanne kann mit einer Duscheinlage in der weißem Holz oder Holz Wengé Verarbeitung ergänzt werden. Der zentraler Kreis ist entfernbar; er kann benutzt werden, um zweifarbigen Farblösungen zu erstellen.

La vasque du receveur peut être complété avec un calfeutrement en finition bois blanc ou wengé. Le cercle au milieu peut être enlevé et peut être utilisé pour composer des solutions bicouleur.

Misure disponibili | sizes available | verfügbare Größen | Tailles disponibles

Altezza | Height | Höhe | Hauteur:
H 6 cm - 1,5 cm

75x90 cm R
75x120 cm R
75x140 cm R
75x160 cm R
75x170 cm R

R = rettangolare | rectangular |
rechteckig | rectangulaire

CERAMICA EASY

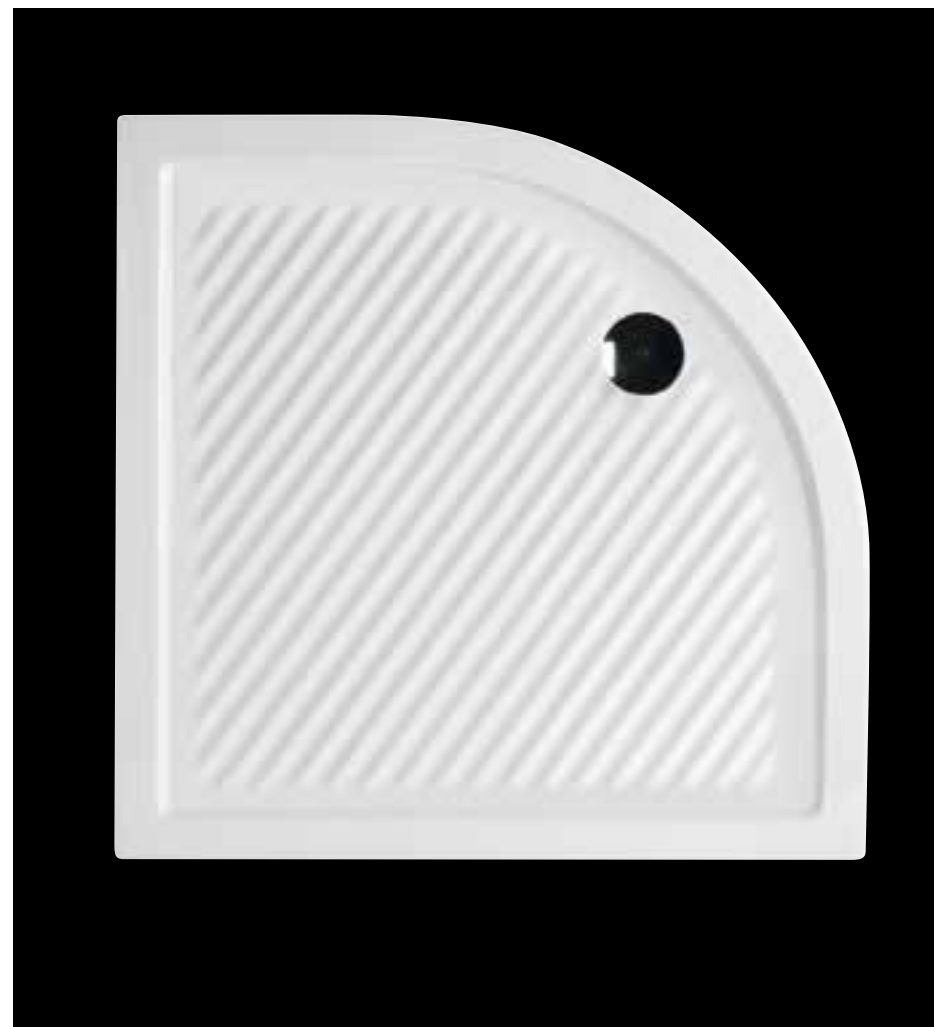
LA QUALITÀ DI
UN MATERIALE
CLASSICO,
LA CERAMICA,
UNITA A DIMENSIONI
E FORME MODERNE.
EASY È UN PIATTO
DOCCIA MINIMALE,
DI ALTEZZA RIDOTTA,

THE QUALITY OF A CLASSICAL
MATERIAL, CERAMIC, COMBINED
WITH MODERN DIMENSION AND
SHAPES. EASY IS A MINIMAL
SHOWER TRAY OF REDUCED
HEIGHT.

KERAMIK: DIE QUALITÄT EINES
KLASSISCHEN MATERIALS
VEREINIGT MIT MODERNEN
VERMESSUNGEN UND FORMEN.
EASY IST EINE MINIMALE
DUSCHWANNE DEREN HÖHE
GERING IST.

LA QUALITÉ D'UN MATÉRIAU
CLASSIQUE, LA CÉRAMIQUE,
COMBINÉE À DIMENSIONS ET
FORMES MODERNES. EASY EST
UN RECEVEUR MINIMALE, AVEC
FAIBLE HAUTEUR.





LA COLLEZIONE DI PIATTI DOCCIA EASY È IN CERAMICA FLAT: NUOVE FORME E PROFILI PER SOLUZIONI MODERNE E MINIMALI.

The collection of shower trays Easy is in Ceramic Flat: new shapes and profiles for modern and minimalist solutions.

Die Sammlung der Duschwannen Easy ist aus Keramik Flat: neue Formen und Profile für moderne und minimale Lösungen.

La collection des receveurs Easy est en céramique Flat: de nouvelles formes et de nouveaux profils pour des solutions modernes et minimales.

Misure disponibili | sizes available | verfügbare Größen | Tailles disponibles

Altezza | Height | Höhe | Hauteur:
H 6 cm

90x90 cm T
80x80 cm Q
90x90 cm Q
70x90 cm R
70x100 cm R
70x120 cm R
80x100 cm R
80x120 cm R

T = tondo | round | rund | rond
Q = quadrato | square | quadratisch | carré |
R = rettangolare | rectangular | rechteckig | rectangulaire



CERAMICA ARBLU

IL PIATTO DOCCIA IN CERAMICA ARBLU È SEMICIRCOLARE E HA UN'ALTEZZA DI 10 CM. LA BELLEZZA DEL PIATTO DOCCIA VIENE ARRICCHITA DA UNA SAGOMATURA RIGATA CHE HA LA FUNZIONE ANTISCIVOLO.

ARBLU CERAMIC SHOWER TRAY IS SEMICIRCULAR AND 10 CM HEIGHT. THE BEAUTY OF THE TRAY IS ENRICHED BY A LINED SHAPING WHICH HAS ANTI-SLIP FUNCTION.

DIE ARBLU DUSCHWANNE AUS KERAMIK IST VIERTELKREISFÖRMIG UND 10 CM HOCH. DIE SCHÖNHEIT DER DUSCHWANNE WIRD MIT EINER RUTSCHFESTER FORMARBEIT BEREICHERT.

LE RECEVEUR EN CÉRAMIQUE ARBLU EST SEMI-CIRCULAIRE EN HAUTEUR 10 CM. LA BEAUTÉ DU RECEVEUR EST ENRICHIE D'UN DÉCOR RAYÉ AVEC FONCTION ANTI-DÉRAPANT.

Altezza | Height | Höhe | Hauteur:
H 10 cm

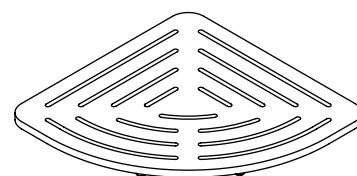
70x90x10 r. 38
semicircolare | semicircular | viertelkreisförmig | semicirculaire
| semicircular

LE PEDANE IN MULTISTRATO MARINO SONO REALIZZATE CON LEGNO PREGIATO E TRATTATE CON VERNICI ANTI-MUFFA.

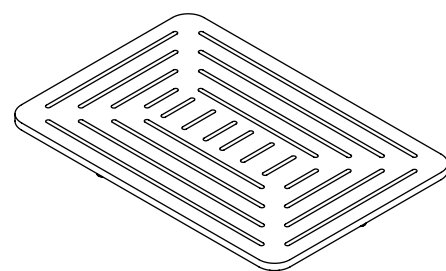
The marine multilayer footboards are realized in valuable wood and treated with mold-proof paint.

Die Duscheinlagen in Holz wasserfest bestehen aus hochwertigem Holz und sind mit Anti-Schimmel-Lack behandelt.

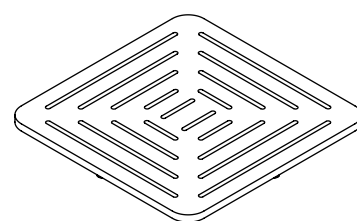
Les caillebotis en multiplis marin sont réalisés en bois précieux et traités avec vernis anti-moississure.



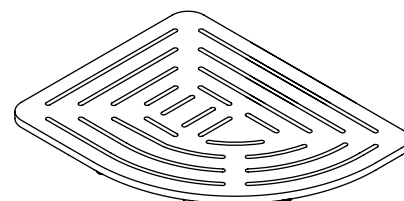
tonda/round/rund/rond/ronda



rettangolare/rectangular/rechteckig/
rectangulaire/rectangular



quadrata/square/quadratisch /carré/cuadrada



semicircolare/semicircular/viertelkreisförmig/
semicirculaire/semicircular

Misure disponibili | sizes available |
verfügbare Größen | Tailles disponibles

64x64 cm T
74x74 cm T
64x64 cm Q
74x74 cm Q
73x53 cm R
75x55 cm S

T = tondo | round | rund | rond
Q = quadrato | square | quadratisch |
carré |

R = rettangolare | rectangular |
rechteckig | rectangulaire

S = semicircolare | semicircular |
viertelkreisförmig | semicirculaire
| semicircular



PEDANA IN GEL

PEDANA ROTONDA IN GEL, COSÌ VERSATILE DA NON AVERE BISOGNO DI UN PIATTO DOCCIA: SI APPOGGIA SEMPLICEMENTE SOPRA LO SCARICO E PUÒ ESSERE USATA ANCHE PER L'ARREDO GIARDINO. DISPONIBILE IN BIANCO O NERO.

ROUND FOOTBOARD IN GEL, SO VERSATILE THAT IT DOES NOT EVEN REQUIRE A SHOWER TRAY: SIMPLY TO LEAN IT ON THE DRAIN AND CAN ALSO BE USED FOR GARDENING EQUIPMENT. AVAILABLE IN WHITE OR BLACK.

RUNDE DUSCHEINLAGE AUS GEL, ES IST SO VIELSEITIG, DASS SIE KEINER DUSCHWANNE BEDARF. ES WIRD EINFACH ÜBER DEM ABFLUSS AUFGESTELLT UND KANN AUCH FÜR DIE GARTENAUSSTATTUNG VERWENDET WERDEN. ERHÄLTICH IN WEISS ODER SCHWARZ.

CAILLEBOTIS ARRONDIS EN GEL, TELLEMENT ÉCLECTIQUE QU'IL N'EST PAS NÉCESSAIRE D'AVOIR UN RECEVEUR: ON LE POSE SIMPLEMENT SUR LE VIDAGE ET IL PEUT ÊTRE UTILISÉ AUSSI POUR MEUBLER LE JARDIN. DISPONIBLE EN BLANC OU NOIR.

Misure disponibili | sizes available | verfügbare Größen | Tailles disponibles
H 3 cm

Ø 63 cm





SOLUZIONI DAL DESIGN ORIGINALE
PER COMPLETARE LA PARETE DOCCIA NEL SEGNO
DELL'ELEGANZA FUNZIONALE
E DELLA SCELTA FRA DIVERSE RIGENERANTI
E TONIFICANTI FUNZIONI.

SHOWER COLUMNS. SOLUTIONS OF ORIGINAL DESIGN TO COMPLETE THE SHOWER CABIN ACCORDING TO FUNCTIONAL ELEGANCE AND POSSIBILITY OF CHOOSING BETWEEN DIFFERENT BRACING FUNCTIONS.

DUSCHSÄULEN. LÖSUNGEN IN EINZIGARTIGEM DESIGN, UM DIE DUSCHABTRENNUNG MIT FUNKTIONALER ELEGANZ UND EINEM REVITALISIERENDEN UND BELEBENDEN ERLEBNIS ZU ERGÄNZEN.

COLONNES DE DOUCHE. SOLUTIONS AU DESIGN ORIGINAL POUR COMPLÉTER LA PAROI DE DOUCHE. ELÉGANCE FONCTIONNELLE ET CHOIX PARMİ LES DIFFÉRENTES FONCTIONS REVIGORANTES ET TONIFIANTES.

CRISTINA

IL DESIGN DI CRISTINA GIOCA SUL SORPRENDENTE CONTRASTO FRA IL GRANDE ROSONE E IL SOTTILE SUPPORTO. UN ACCESSORIO IDEALE PER UNA PARETE DOCCIA IN STILE CONTEMPORANEO.

THE DESIGN OF CRISTINA AMAZES WITH THE CONTRAST BETWEEN THE BIG SHOWER HEAD AND ITS THIN SUPPORT. AN IDEAL ACCESSORY FOR A SHOWER CABIN OF CONTEMPORARY STYLE.

DAS DESIGN VON CRISTINA: DER GEGENSATZ ZWISCHEN DIE GROSSE DUSCHKOPF UND DIE SCHMALE STÜTZE. DAS PASSENDES ZUBEHÖR FÜR MODERNE DUSCHABTRENNUNGEN.

LE DESIGN DE LA COLONNE CRISTINA JOUE AVEC LE SURPRENANT CONTRASTE ENTRE LE GRAND POMMEAU DE DOUCHE ET LE SUPPORT MINCE. UN ACCESSOIRE IDÉAL POUR UNE PAROI DE DOUCHE EN STYLE CONTEMPORAIN.



LA DOCCIA

LA COLONNA DOCCIA
CHE SI ISPIRA AGLI
ANNI SETTANTA.
I CERCHI SONO UN
GIOCO DI LETTERE
CHE SEMBRANO
SCRIVERE LA PAROLA
“DOCCIA”.

LA DOCCIA, THE SHOWER COLUMN
THAT TAKES INSPIRATION FROM
THE SEVENTIES. THE CIRCLES ARE
A LETTER GAME WHICH SEEMS TO
WRITE THE WORD “DOCCIA”.

LA DOCCIA, DIE DUSCHSÄULE DIE
SICH AN DEN 70ER JAHREN BESELT.
DIE KREISE SIND EIN WÖRTER SPIEL
DES WORTES “DOCCIA”.

LA DOCCIA, LA COLONNE DE
DOUCHE QUI S’INSPIRE AUX
ANNÉES SOIXANTE-DIX.
LES CERCLES SONT UN JEU DE
LETTRES QUI SEMBLANT ÉCRIRE
LE MOT “DOCCIA”.





LA DOCCIA PUÒ ESSERE REALIZZATA IN QUALSIASI COLORE, PER INTEGRARSI AL MEGLIO IN OGNI AMBIENTE BAGNO. IL MISCELATORE È UNA SORTA DI JOYSTICK CHE SI TROVA NELLA PARTE FINALE DELLA COLONNA, AL CENTRO DELLA LETTERA "A", MENTRE CON LA MANOPOLA CROMATA, POSTA SULLA PARTE TERMINALE DELLA COLONNA, È POSSIBILE GESTIRE LE FUNZIONI.

La Doccia is available in any colours to integrate in every bathroom. The mixer is a sort of joystick which lies in the final part of the column, in the centre of the "a" letter, while with the chrome handle, set on the end of the column, it is possible to manage the functions.

La Doccia ist in verschiedenen Farben erhältlich und eignet sich daher bestens in jedem Badezimmer. Die Thermostatbatterie ist eine Sorte Joystick die auf dem unteren Teil der Duschsäule, in der Mitte des Buchstabes "A", positioniert ist. Mit der verchromten Handbrause, am Ende der Duschsäule positioniert, kann man die Funktionen bedienen.

La colonne La Doccia peut être réalisée dans toutes les couleurs, pour mieux s'intégrer dans toute salle de bain. Le mélangeur est comme un joystick qui se trouve au centre de la lettre « a », et avec le bouton chromé qui se trouve dans la partie finale de la colonne on peut gérer les fonctions.



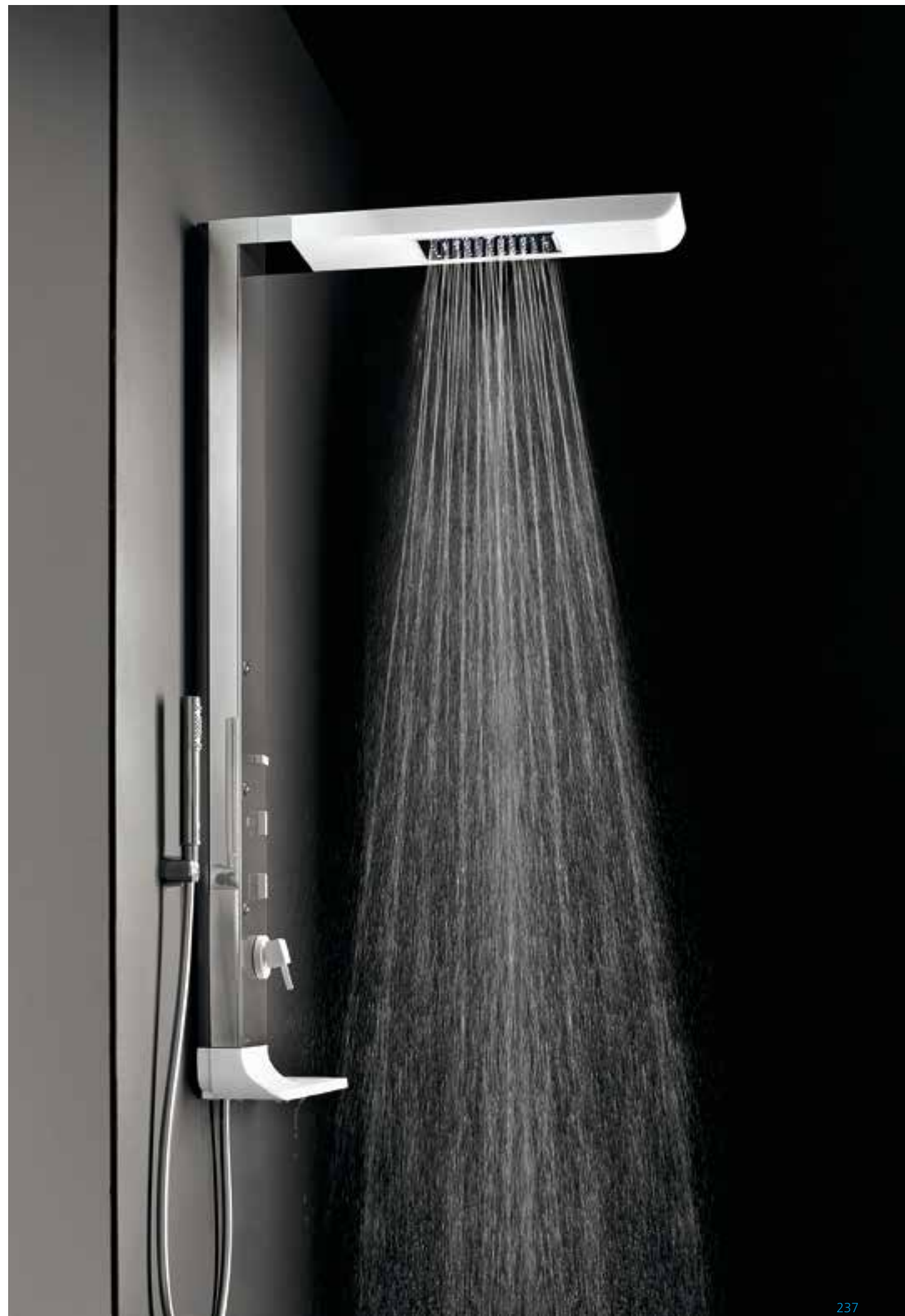
ONDA

LA COLONNA DOCCIA
IN TECNOBLU
OPACO E ACCIAIO
INOX FINITURA
SUPER MIRROR,
IMPREZIOSISCE OGNI
PARETE DOCCIA CON
LA SUA PRESENZA
ELEGANTE.

THE TECNOBLU SHOWER
COLUMN OPAQUE AND
STAINLESS STEEL SUPER-MIRROR
FINISHING, EMBELLISHES EVERY
SHOWER CABINE WITH ITS
ELEGANT PRESENCE.

DIE DUSCHSÄULE AUS MATTES
TECNOBLU UND EDELSTAHL IN DER
VERARBEITUNG "SUPER MIRROR"
BEREICHERT JEDE DUSCHKABINE
MIT IHREM ELEGANTEN
ERSCHEINEN.

LA COLONNE DE DOUCHE EN
TECNOBLU OPAQUE ET ACIER
INOX, FINITION MIROIR ACIER,
EMBELLIT CHAQUE CABINE DE
DOUCHE AVEC SA PRÉSENCE
ÉLÉGANTE.





DUNA

LA COLONNA DOCCIA
MULTIFUNZIONE CHE
RIASSUME DESIGN E
PRATICITÀ NELLE SUE
LINEE SINUOSE.
LA SCOCCA COLOR
ALLUMINIO È RIVESTITA
DA UNA COVER
PERSONALIZZABILE CON
COLORI DIVERSI E FINITURE
LUCIDE, TATTILI O LEGNO.

THE MULTIFUNCTIONAL COLUMN WHICH
SUMMARIZES DESIGN AND PRACTICALITY INTO
ITS SINUOUS LINES. THE BODY IN ALUMINUM
COLOUR IS DRESSED BY A CUSTOMIZABLE
COVER WITH DIFFERENT COLOURS AND GLOSSY,
TACTILE AND WOOD FINISHING.

DIE MULTIFUNKTIONALE DUSCHSÄULE,
DIE DESIGN UND SACHLICHKEIT IN IHREN
GEWUNDENEN LINIEN ZUSAMMENFASST.
DER RAHMEN IN DER FARBE ALUMINIUM IST
MIT EINER PERSÖNLICHEN ANPASSBAREN
VORDERSEITE IN DEN VERSCHIEDENEN FARBEN
UND VERARBEITUNGEN (GLANZ, TAKTIL
SOWIE HOLZ).

LA COLONNE DE DOUCHE MULTIFONCTION
RÉSUMANT DESIGN ET PRATICITÉ DANS SES
LIGNES SINUEUSES.

LE CORPS COULEUR ALUMINIUM, A UN
PANNEAU PERSONNALISABLE AVEC DIFFÉRENT
COULEURS ET FINITIONS BRILLANTES, TACTILES
OU BOIS.

DUNA È DOTATA DI UN MISCELATORE MANUALE O TERMOSTATICO E DA UN DEVIATORE CHE COORDINA LE 3 FUNZIONI DELLA COLONNA DOCCIA: 4 IDROGETTI VERTICALI, DOCCINO E SOFFIONE.

Duna is equipped by a manual or a thermostatic mixer and a switch that coordinates the 3 functions of the shower column: 4 vertical body jets, hand shower and head shower.

Duna ist mit einer Hand- oder Thermo-statischer-Mischbatterie und einer Umstellung ausgestattet, die die 3 Funktionen der Duschsäulen koordiniert: 4 senkrechte Massagedüsen, Handbrause und Kopfbrause.

Duna est dotée d'un mélangeur manuel ou thermostatique et d'un déviateur qui coordonne les 3 fonctions de la colonne de douche: 4 buses verticaux, douchette et pomme de douche.



NILO

LA COLONNA DOCCIA
SOSPESA PENSATA
COME UN VERO E
PROPRIO ELEMENTO
D'ARREDO. IN GRADO
DI VALORIZZARE
IL PROPRIO BAGNO
E, GRAZIE ALLE
SUE FUNZIONALITÀ,
TRASFORMARLO
IN UN VERO E PROPRIO
CENTRO BENESSERE.

THE SUSPENDED SHOWER COLUMN
THOUGHT AS A REAL DECORATING
ELEMENT. ABLE TO VALORIZE OUR
OWN BATHROOM AND, THANKS
TO ITS FUNCTIONALITIES, TO
TRANSFORM IT IN A REAL SPA.

DIE AUFGEHÄNGTE DUSCHSÄULE,
ALS ECHTE EINRICHTUNGSELEMENT
GEPLANT. DANK IHRER
FUNKTIONALITÄT, VERÄNDERT
SIE IHR EIGENES BAD IN EINEM
RICHTIGEN WELLNESSZENTRUM.

LA COLONNE DE DOUCHE
SUSPENDUE CONÇUE COMME
UN VÉRITABLE ÉLÉMENT
D'AMEUBLEMENT. CAPABLES
DE VALORISER LA SALLE DE BAIN
ET GRÂCE À SES FONCTIONS,
LA RENDRE CENTRE DE BIEN-ÊTRE.





NILO CON I SUOI 6 POTENTI GETTI ORIZZONTALI E IL SOFFIONE A PIOGGIA RICREA L'AMBIENTE DI UNA SPA. IL DOCCINO CON TUBO FLESSIBILE È LA SOLUZIONE PIÙ PRATICA PER UNA RAPIDA RINFRESCATA.

Nilo with its 6 powerful horizontal body jets and the rain head shower recreates the surrounding of a SPA. The hand shower with hose is the most practical solution for a quick refreshing shower.

Mit ihren 6 leistungsstarken waagerechten Massagedüsen und der Kopfbrause mit Regeneffekt sorgt Nilo für das Ambiente einer Spa. Die Handbrause mit flexibel Schlauch ist die praktischste Lösung für eine schnelle Erfrischung.

Nilo grâce à ses 6 puissants buses et sa pomme de douche à effet pluie, recrée l'ambiance d'un Spa. La douchette à tuyau flexible est la solution la plus pratique pour se rafraîchir rapidement.

SOLE

LA COLONNA DOCCIA IN ALLUMINIO VERNICIATO CARATTERIZZATA DAL SUO FRONTALE ASSOLUTAMENTE NUOVO: LA SUPERFICIE È CONVESSA E RICORDA LA FORMA DI UN LIBRO APERTO. PUÒ ESSERE INSTALLATA ANCHE AD ANGOLO.

THE VARNISHED ALUMINUM SHOWER COLUMN CHARACTERIZED BY ITS FRONTAL COMPLETELY NEW: THE SURFACE IS CONVEX AND REMINDS THE APPEARANCE OF AN OPEN BOOK.

DIE DUSCHSÄULE AUS LACKIERTES ALUMINIUM, VON IHRER ABSOLUT NEUEN VORDERSEITE CHARAKTERISIERT: DIE KONVEXE OBERFLÄCHE ERINNERT DIE FORM EINES OFFENEN BUCHES. ECKMONTAGE AUCH MÖGLICH.

LA COLONNE DE DOUCHE EN ALUMINIUM VERNIS CARACTÉRISÉ PAR SA PARTIE FRONTALE COMPLÈTEMENT NOUVELLE: LA SURFACE EST CONVEXE ET RAPPELLE LA FORME D'UN LIVRE OUVERT. PEUT ÊTRE INSTALLÉE AUSSI À L'ANGLE.





SOLE IN APPOGGIO

OSPITA UN COMODO SEGGIOLINO RECLINABILE BIANCO O GRIGIO ANTRACITE E UNA PRATICA MENSOLA PORTA OGGETTI. UN DEVIATORE A 4 VIE PERMETTE DI GESTIRE LE FUNZIONI DELLA COLONNA DOCCIA: UN GENEROSO SOFFIONE, DOCCINO, 4 IDROGETTI VERTICALI E 4 IDROGETTI DORSALI.

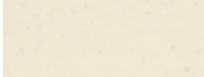
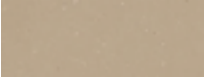
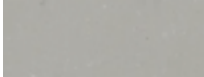
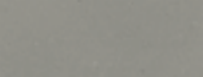
SOLE LEANING ON COLUMN HAS A COMFORTABLE RECLINING SEAT WHITE OR ANTHRACITE GREY AND A PRACTICAL SHELF OBJECTS HOLDER. A 4 WAYS-SWITCH ALLOWS TO MANAGE THE SHOWER COLUMN FUNCTIONS: A GENEROUS HEAD SHOWER, THE HAND SHOWER, 4 VERTICAL HYDRO JETS AND 4 DORSAL HYDRO JETS.

DIE BODENDUSCHSÄULE SOLE IST MIT EINEM BEQUEMEN KLAPPSITZ, WEISS ODER ANTHRACITGRAU, SOWIE MIT EINER DIENLICHEN ABLAGE AUSGERÜSTET. EINE 4-WEGE-UMSTELLUNG ERLAUBT DIE FUNKTIONEN DER DUSCHSÄULE ZU BEHERRSCHEN: EINE REICHICHE KOPFBRAUSE, HANDBRAUSE, 4 SENKRECHTE MASSAGEDÜSEN UND 4 RÜCKEN- MASSAGEDÜSEN.

SOLE EN APPUI EST DOTÉE D'UN SIÈGE REPLIABLE BLANC OU GRIS ANTHRACITE ET UNE PRATIQUE ÉTAGÈRE POUR LES OBJETS. UN DÉVIATEUR À 4 VOIS PERMET DE GÉRER LES FONCTIONS DE LA COLONNE DE DOUCHE : UNE GÉNÉREUSE POMME DE DOUCHE, DOUCHETTE, 4 BUSES VERTICAUX ET 4 HYDROJETS DORSAUX.

FINITURE COLONNE DOCCIA FINISHING SHOWER COLUMNS VERARBEITUNG DUSCHSÄULEN FINITIONS COLONNES DE DOUCHE

FINITURA TECNOBLU OPACO | MATT TECNOBLU FINISHING

				
BIANCO Onda	AVORIO Onda	CAPPUCCINO Onda	CEMENTO Onda	GRIGIO FUMO Onda

FINITURA LUCIDA | GLOSSY FINISHING

			
BIANCO La Doccia Duna Nilo Sole	GRIGIO METALLIZZATO La Doccia Duna Nilo Sole	GRIGIO ANTRACITE Sole	LILLA Sole

FINITURA TATTILE | TACTILE FINISHING

				
BIANCO La Doccia Duna Nilo	NERO La Doccia Duna Nilo	GRIGIO ANTRACITE La Doccia Duna Nilo	ROSSO Duna Nilo	GIALLO La Doccia

ALTRE FINITURE | OTHER FINISHINGS

		
ACCIAIO INOX Cristina Duna Nilo	LEGNO WENGÈ Duna	COLORI ARBLU* La Doccia Duna Nilo

(*) Tutti i colori Arblu sono consultabili sul listino Box
 (*) You can find all Arblu colours on the shower cabin price list
 (*) Alle Arblu-Farben finden Sie in unserer Duschkabinen-Preisliste.
 (*) Toutes les finitions Arblu sont disponibles sur le tarif des parois de douche.



UNA SCELTA DI ACCESSORI FUNZIONALI
E DAL DESIGN COORDINATO CON LA COLLEZIONE
BAGNO ARBLU: SEDUTE, MENSOLE,
PORTAOGGETTI E TERGIVETRO.

ACCESSORIES. A CHOICE OF FUNCTIONAL ACCESSORIES OF CO-ORDINATED DESIGN FOR THE ARBLU COLLECTION: SEATS, SHELVES, OBJECT-HOLDERS AND WIPERS.

ZUBEHÖR. EINE AUSWAHL AN FUNKTIONELLEM ZUBEHÖR MIT PASSENDEM DESIGN DER BADEKOLLEKTION VON ARBLU: SITZE, ABLAGEN, OBJEKTTRÄGER-ABLAGEN UND WISCHER.

ACCESSOIRES. UN CHOIX D'ACCESSOIRES FONCTIONNELS ET DU DESIGN COORDONNÉ AVEC LA COLLECTION DE LA SALLE DE BAIN ARBLU : SIÈGES, ÉTAGÈRES, PORTE-OBJETS ET RACLETTES.



SERIE AQUA

LA SERIE AQUA, IN METALLO CROMATO, ARRICCHISCE LO SPAZIO DELLA DOCCIA CON UN DESIGN A TUTTO TONDO, COORDINATO PER APPENDINO, PORTA SAPONE, PORTA ASCIUGAMANO E TERGIVETRO.

THE SERIES AQUA, IN CHROME METAL, ENRICHES THE SPACE OF THE SHOWER WITH A DESIGN AT ALL ROUND, COORDINATE FOR A HOOK, SOAP HOLDER, TOWEL RACK AND WIPER.

DIE SERIE AQUA, AUS VERCHROMTEN METALL, BEREICHERT DEN DUSCHBEREICH MIT EINEM GANZ RUNDES DESIGN, DER MIT DEM HAKEN, MIT DEM SEIFENBEHÄLTER, MIT DEM HANDTUCHHALTER UND MIT DEM WISCHER ABGESTIMMT IST.

LA SÉRIE AQUA, EN MÉTAL CHROMÉ, ENRICHIT L'ESPACE DE LA DOUCHE AVEC UN DESIGN TOUT ARRONDIE, COORDONNÉ PAR UN CROCHET, PORTE SAVON, PORTE SERVIETTE ET RACLETTTE.



SGABELLO QUADRA

LO SGABELLO QUADRA HA UNA SEDUTA PIACEVOLMENTE MORBIDA, DISPONIBILE NEI COLORI BIANCO O NERO. LA STRUTTURA CROMATA, DALLE FORME SQUADRATE, PRESENTA UN PICCOLO SCHIENALE CHE SPORGE E FUNGE ANCHE DA PORTASCIUGAMANI.

THE QUADRA STOOL HAS A PARTICULARLY SOFT SEAT, AVAILABLE INTO COLOURS WHITE AND BLACK. THE CHROMED STRUCTURE, BY ITS QUARED FORMS, OFFERS A LITTLE BACKREST WHICH LEAN OUT AND SERVES ALSO AS A TOWEL RACK.

DER HOCKER QUADRA HAT EINEN ANGENEHMEN WEICHEN SITZ, DER IN WEISS ODER SCHWARZ VERFÜGBAR IST. DIE VERCHROMTE STRUKTUR, MIT VIERKANTIGEN FORMEN, HAT EIN KLEINES HERVORSTEHENDEN RÜCKENBRETT, DIENLICH ALS HANDTUCHHALTER.

LE TABOURET QUADRA OFFRE UN SIÈGE AGRÉABLEMENT DOUX, DISPONIBLES DANS LES COULEURS BLANC OU NOIR. LA STRUCTURE CHROMÉE, AVEC LES FORMES CARRÉES, PRÉSENT UN PETIT RETOUR EN SAILLIE ET A LA FONCTION DE PORTE SERVIETTE.



SGABELLO TONDO

LO SGABELLO TONDO, CON TELAIO IN ALLUMINIO LUCIDO DALLE FORME ARROTONDATE, HA UNA SEDUTA BIANCA CON UNA FORMA ERGONOMICA CHE PERMETTE UNA PIÙ FACILE PRESA, PER SOLLEVARE E SPOSTARE LO SGABELLO A PIACIMENTO ALL'INTERNO O ALL'ESTERNO DELLA PARETE DOCCIA.

THE STOOL TONDO, WITH ALUMINUM CHASSIS BY ROUNDED SHAPES, HAS A WHITE SEATING WITH AN ERGONOMIC SHAPE WHICH ALLOWS AN EASIER HAND GRIP, TO RAISE AND MOVE THE STOOL AT OUR PLEASURE IN THE INTERNAL OR EXTERNAL OF THE SHOWER CABINE.

DER HOCKER TONDO, MIT RAHMEN AUS ALUMINIUM HOCHGLÄNZEND UND ABGERUNDETEN FORMEN, HAT EINEN WEISSEN SITZ MIT ERGONOMISCHEN FORM, DIE EINEN EINFACHEN GRIFF ERLAUBT, UM DEN HOCKER ZU ERHEBEN UND ZU BEWEGEN, AUF WUNSCH AUF DEM INNENSEITE SOWIE AUF DEM AUSSERSEITE DER DUSCHKABINE.

LE TABOURET TONDO, AVEC STRUCTURE EN ALUMINIUM BRILLANT DES FORMES ARRONDIS, A UN SIÈGE BLANC AVEC UNE FORME ERGONOMIQUE QUI PERMET UNE PRISE PLUS FACILE, POUR LE SOULEVER ET LE DÉPLACER À L'INTÉRIEUR ET EXTÉRIEUR DE LA CABINE DE DOUCHE.



SEGGIOLINI A MURO

PER OTTIMIZZARE LO SPAZIO ANCHE NEI BOX PIÙ PICCOLI, ARBLU HA PENSATO AD UNA SERIE DI SEGGIOLINI RECLINABILI QUADRATI E SEMICIRCOLARI. IN UN GESTO, TUTTO IL COMFORT DI UNA DOCCIA ANCOR PIÙ COMODA.

TO OPTIMIZE THE SPACE ALSO IN SMALLER SHOWER BOXES, ARBLU HAS THOUGHT TO A SERIES OF RECLINING SEATS SQUARED AND SEMICIRCULAR. IN A GESTURE, ALL THE COMFORT OF A SHOWER EVEN MORE COMFORTABLE.

UM DEN PLATZ AUCH AUF DEN GERINGSTEN DUSCHKABINEN ZU SPAREN, HAT ARBLU EIN SORTIMENT DER QUADRATISCHEN U. VIERTELKREISFÖRMIGEN KLAPPSITZEN GEPLANT. MIT EINER BEWEGUNG, DIE GANZE ENTSPANNUNG EINER NOCH BEQUEMER DUSCHE.

POUR OPTIMISER L'ESPACE MÊME DANS LES PAROIS LES PLUS PETITES, ARBLU A PENSÉ À UNE SÉRIE DE SIÈGES PLIABLES, CARRÉS ET SEMI-CIRCULAIRES. DANS UN GESTE, TOUT LE CONFORT D'UNE DOUCHE ENCORE PLUS CONFORTABLE.



MENSOLE BOLLA

IL TECNOBLU È COSÌ VERSATILE DA DIVENTARE MATERIA ANCHE PER MENSOLE DA INSERIRE NEGLI SPAZI DOCCIA: TONDE, DALLO SPESSORE IMPORTANTE, SONO DOTATE DI UN PRATICO GANCIO PORTAOGGETTI A SCOMPARSA, UTILE PER APPENDERE ACCESSORI DI USO QUOTIDIANO.

THE TECNOBLU IS SO MULTI-PURPOSE TO BECOME MATERIAL ALSO FOR SHELVES TO INSERT IN THE SHOWER SPACES: ROUNDED, FROM THE IMPORTANT THICKNESS, ARE ENDOWED OF A PRACTICAL HIDDEN HOLDER HOOK, USEFUL TO HANG UP ACCESSORIES OF DAILY USE.

TECNOBLU IST EIN VIELSEITIGER STOFF. DAHER IST ES AUCH FÜR DIE ABLAGEN DES DUSCHBEREICHES GEEIGNET: RUNDE, MIT ERHEBLICHEN STÄRKE, SIND DIE ABLAGEN MIT EINEN NÜTZBAREN POCKET-HAKEN ERGÄNZT, DIENLICH UM ZUBEHÖR DES TÄGLICHEN GEBRAUCHS ZU HÄNGEN.

LE TECNOBLU EST SI VERSATILE À DEVENIR MATIÈRE AUSSI POUR ÉTAGÈRES À INSÉRER DANS LES ESPACES DOUCHE: ARRONDIS, D'ÉPAISSEUR IMPORTANT, DOTÉE D'UN PRATIQUE CROCHET RÉTRACTABLE, UTILE POUR ACCROCHER LES ACCESSOIRES D'UTILISATION QUOTIDIENNE.



PORTAOGGETTI QUADRA

IL PORTAOGGETTI QUADRA È COMPOSTO DA UN BINARIO CROMATO CHE OSPITA DELLE MENSOLE IN TECNOBLU OPACO, REGOLABILI IN ALTEZZA E PERSONALIZZABILI NEL NUMERO. LE MENSOLE HANNO UNA FORMA CHE PERMETTE DI UTILIZZARLE SIA COME APPOGGIO SIA COME GANCIO PORTA OGGETTI. SONO DISPONIBILI IN DUE DIMENSIONI.

THE OBJECT HOLDER QUADRA IS COMPOSED BY A CHROME RAIL WHICH HAS OPAQUE TECNOBLU SHELVES, ADJUSTABLE IN HEIGHT AND CUSTOMIZABLE IN THE NUMBER. THE SHELVES HAVE A SHAPE THAT ALLOWS TO UTILIZE THEM EITHER AS SUPPORT AS OR AS HOLDER, FURTHERMORE ARE AVAILABLE IN 2 DIMENSIONS.

DIE OBJEKTTRÄGER-ABLAGE QUADRA IST AUS EINER VERCHROMTEN STANGE MIT EIGENEN MATTEN TECNOBLU ABLAGEN ZUSAMMENGESETZT. DIE ABLAGEN SIND IN DER HÖHE SOWIE IN DER ANZAHL VERSTELLBAR. DANK DER FORM DER ABLAGEN, KANN MAN DIE GEGENSTÄNDE DARAUFG HINLEGEN SOWIE AUCH HÄNGEN; SIE SIND IN ZWEI MASSE ERHÄLTICH.

LE PORTE-OBJET QUADRA EST COMPOSÉ PAR UNE STRUCTURE CHROMÉE OÙ SONT LOGÉES DES ÉTAGÈRES EN TECNOBLU OPAQUE, RÉGLABLES EN HAUTEUR ET PERSONNALISABLE DANS LA QUANTITÉ. LES ÉTAGÈRES ONT UNE FORME QUI PERMET DE LES UTILISER AUSSI BIEN COMME PLAN D'APPUI QUE COMME CROCHET, EN OUTRE SONT DISPONIBLES EN DEUX DIMENSIONS.



PORTAOGGETTI FILO CROMATO

ARBLU PROPONE IL FILO CROMATO PER GLI ACCESSORI DA APPENDERE NEGLI SPAZI DOCCIA: UNO, DUE O TRE RIPIANI PER UN PRATICO SOSTEGNO A TUTTO QUELLO CHE PUÒ SERVIRE IN DOCCIA.

ARBLU PROPOSES CHROME TREATMENT FOR THE ACCESSORIES TO HANG IN THE SHOWER SPACES: ONE, TWO OR THREE SHELVES FOR A PRACTICAL SUPPORT TO ALL WHAT CAN BE NEEDED IN THE SHOWER.

ARBLU EMPFIEHLT DEN VERCHROMTEN METALLDRAHT FÜR DIE ZUBEHÖRTEILE DIE AUF DEN DUSCHBEREICH AUFGUHÄNGEN SIND: EIN EINZIGES, ZWEI ODER DREI BRETTEN FÜR EINE PRAKTISCHE STÜTZE FÜR ALLES WAS IN DER DUSCHE BENÖTIGT SEIN KANN.

ARBLU PROPOSE LE FIL CHROMÉ POUR LES ACCESSOIRES À ACCROCHER DANS LES ESPACES DOUCHE: UN, DEUX OU TROIS ÉTAGÈRES POUR UN SOUTIEN PRATIQUE À TOUT CE QUI PEUT SERVIR EN DOUCHE.





LO SPAZIO BAGNO DOMESTICO DIVENTA
UN CENTRO BENESSERE, CON I BOX MULTIFUNZIONE
ARBLU: UNA SINTESI DI TECNOLOGIE EVOLUTE,
DESIGN RAFFINATO E PRATICHE ANCESTRALI
PER IL BENESSERE, DAL BAGNO TURCO,
ALL'AROMATERAPIA, ALLA CROMOTERAPIA.

MULTIFUNZIONE | MULTIFUNCTIONAL

MULTIFUNCTIONAL. THE LIVING BATHROOM BECOMES A WELLNESS CENTRE WITH THE ARBLU
MULTIFUNCTIONAL CABINS: A COMBINATION OF ADVANCED TECHNOLOGIES AND ELEGANT DESIGN
FOR THE WELL-BEING: TURKISH BATH, AROMATHERAPY AND CHROMOTHERAPY.

MULTIFUNKTIONALE DUSCHKABINEN. MIT EINER MULTIFUNKTIONALEN DUSCHKABINE VON ARBLU
WIRD DAS HÄUSLICHE BAD IN EINEN ENTSPANNUNGORT GESTALTET. EINE ZUSAMMENFASSUNG
VON ENTWICKELTEN TECHNOLOGIEN, SCHLICHTEM DESIGN UND TRADITIONELLEN RITUALLEN FÜR DAS
WOHLBEFINDEN: TÜRKISCHES DAMPFBAD, AROMATHERAPIE UND CHROMOTHERAPIE.

CABINES MULTIFONCTIONS. LA SALLE DE BAIN DEVIENT UN CENTRE DE BIEN-ÊTRE AVEC LES CABINES
MULTIFONCTIONS ARBLU : UNE SYNTHÈSE DE TECHNOLOGIES ÉVOLUÉES, DU DESIGN RAFFINÉ ET DES
PRATIQUES ANCESTRALES POUR LE BIEN-ÊTRE, DU BAIN TURC, À L'AROMATHÉRAPIE, À LA CHROMOTHÉRAPIE.



KROMOS

**LA CABINA MULTIFUNZIONE
PENSATA PER IL BENESSERE
TOTALE DELLA PERSONA.
UNA VERA E PROPRIA SPA PER
LA CASA, FRUTTO DEL CONNUBIO
DI UN'IDEA TECNICAMENTE
ALL'AVANGUARDIA E DI UN DESIGN
RICERCATO ED ERGONOMICO.**

KROMOS, THE MULTIFUNCTIONAL CABIN THOUGHT FOR THE TOTAL WELL BEING OF THE PERSON. A REAL SPA FOR THE HOUSE, THANKS TO A COMBINATION OF AN IDEA TECHNICALLY AVANT-GUARDE AND OF AN ERGONOMIC AND RESEARCHED DESIGN.

KROMOS, DIE MULTIFUNKTIONALE DUSCHKABINE IST FÜR DAS GESAMTE WOHLBEFINDEN GEDACHT. EIN WIRKLICHES WELLNESS FÜR DAS EIGENE HAUS, DAS AUS HIGHTECHNIK UND ERGONOMISCHEN UND RAFFINIERTEN DESIGN BESTEHT.

KROMOS, LA CABINE DE DOUCHE MULTIFONCTION CONÇUE POUR LE BIEN-ÊTRE TOTALE DE LA PERSONNE. UN AUTHENTIQUE SPA POUR LA MAISON, RÉSULTAT DE L'UNION D'UNE IDÉE TECHNIQUEMENT AVANCÉE ET D'UN DESIGN RECHERCHÉ ET ERGONOMIQUE.



KROMOS SEMICIRCOLARE SI VESTE DELLA FINITURA ARDESIA NERA, UN'UNICA LASTRA DA 8 MM IN PIETRABLU, IL MATERIALE IN QUARZO COMPOSITO RESISTENTE E INALTERABILE NEL TEMPO. L'ARDESIA È UNA VARIETÀ DI ROCCIA FRUTTO DELLA SEDIMENTAZIONE PROGRESSIVA DELLA MARNA, UN LIMO FINISSIMO. LA PIETRABLU RISULTA COME L'EVOLUZIONE INDUSTRIALE DELL'ARDESIA CHE, IN UN UNICO PANNELLO DI SPESSORE IMPORTANTE, RIVESTE GLI INTERNI DELLE CABINE DOCCIA CONFERENDO LE SENSAZIONI TATTILI DELLA ROCCIA PER UN EFFETTO DI AUTENTICA SPA. LA PIETRABLU, DISPONIBILE BIANCA O NERA, È UN MATERIALE IGIENICO, RESISTENTE, DUREVOLE, NON TOSSICO, VERSATILE, FRUTTO DEL KNOW-HOW MADE IN ITALY E NON RICHIEDE PARTICOLARI ATTENZIONI PER MANUTENZIONE E PULIZIA.

Kromos semicircular dresses itself into finishing black slate, an unique plate of 8 mm in Pietrablu, the material in composite quartz resistant and unalterable into time. Slate is a rock variety product of the progressive sedimentation of the marl, superfine slime. The Pietrablu results as the industrial evolution of the slate that, in an unique panel of important thickness, dresses the interiors of the shower cabins conferring the tactile sensation of rock for an effect of true SPA. The Pietrablu, available white and black, is an hygienic material, resistant, lasting, non toxic, versatile, product of the know-how made in Italy and does not require particular carefulness for cleaning and maintenance.

Die viertelkreisförmige Duschkabine Kromos zeigt sich in einer schwarzen Schieferausführung: eine 8 mm Platte aus Pietrablu, ein widerstandsfähiges und dauerhaftes Material aus Kompositquarz. Schiefer ist ein Gestein aus progressiver Sedimentbildung eines feinkörnigen Mergels. Die industrielle Entwicklung des Schiefers hat zu dem Pietrablu geführt: ein einziges Paneel, das die Innenseite der Duschkabine mit einer beträchtlichen Dicke verkleidet und eine echte Wellnesswirkung schenkt. Das Pietrablu, in weiss oder schwarz verfügbar, ist ein hygienisches, widerstandsfähiges, dauerhaftes, ungiftiges und vielseitiges Material und mit Know-How made in Italy gekennzeichnet. Für die Pflege und Reinigung gibt es keine besonderen Hinweise.

Kromos semi-circulaire s'habille de la finition ardoise noire: une plaque unique de 8 mm en Pietrablu, le matériau en quartz composite, résistant et inaltérable dans le temps. L'ardoise est une variété de roche fruit de la sédimentation progressive de la marne, un lime très fin. Le Pietrablu résulte comme l'évolution industrielle de l'ardoise qui, dans un panneau unique d'épaisseur importante, rhabille les intérieurs des cabines de douche en conférant les sensations tactiles de la roche pour un effet d'un SPA authentique. Le Pietrablu, disponible blanc ou noir, est un matériau hygiénique, résistant et durable, non-toxique, polyvalent, résultat de la connaissance et de l'expérience Italienne, qui ne demande pas des attentions particulières pour le nettoyage et l'entretien.

KROMOS VIENE COMANDATO ATTRAVERSO UN DISPOSITIVO CON DISPLAY DALL'INTERFACCIA SEMPLICE E INTUITIVA. CON UN TOCCO, SUGGERITO DALLE PROPRIE EMOZIONI, SARÀ POSSIBILE IMMERGERSI IN UNA NUBE COLORATA ATTIVANDO BAGNO TURCO E CROMOTERAPIA, OPPURE RIGENERARSI CON GLI IDROGETTI E L'EFFETTO PIOGGIA DEL SOFFIONE.

Kromos is controlled through a device with display with simple and intuitive interface. With a touch, suggested from own emotions, it will be possible to plunge in a coloured shadow activating the Turkish bath and chromotherapy, or regenerate with the hydro jets and the rain effect of the head shower.

Die multifunktionale Duschkabine Kromos wird mit einem einfachen Display bedient. Mit einem Knopfdruck können Ihre eigenen Gefühle in eine farbige Wolke eingetaucht werden, ob mit einem türkischen Bad, einer Chromtherapie oder mit einem Wasserstrahl der wie Regentröpfchen scheint.

Kromos est contrôlé par un dispositif avec un clavier simple et intuitif. Avec une touche, suggérée par vos émotions, il sera possible de s'immerger dans un nuage coloré en activant hammam et chromothérapie ou se régénérer avec les buses et l'effet pluie de la pomme de douche.





LE MENSOLINE INTERNE SONO L'ACCESSORIO IDEALE PER TENERE SEMPRE A PORTATA DI MANO TUTTO IL NECESSARIO, DISPONIBILI IN METALLO E TECNOBLU. PER ALLIETARE CON LA PROPRIA MUSICA PREFERITA UNA DOCCIA RILASSANTE E RIGENERANTE, È DISPONIBILE L'ATTACCO IPOD CHE SI TROVA POSIZIONATO SUL PROFILO ESTERNO DELLA DOCCIA.



The internal shelves are the ideal accessories to keep always close all necessary, available in metal and Technoblu. To gladden with own music a relaxing and regenerating shower, it's available the plug for the iPod which is located on the external profile of the cabin.

Die Innenablagen, die aus Metall oder Technoblu erhältlich sind, sind das ideale Zubehör, um alle Gegenstände leicht zu erreichen. Während eines entspannenden und vitalisierenden Duscherlebnis können Sie auch Ihre Lieblingsmusik hören. Die Steckdose für Ihren I-Pod befindet sich im äusseren Profil der Dusche.

Les étagères internes sont l'accessoire idéal pour avoir tout le nécessaire à portée de main, disponibles en métal et Technoblu. Pour égayer avec votre musique préférée une douche relaxante et tonifiante, il est disponible une prise pour l'iPod qui se trouve dans le profil extérieur de la douche.



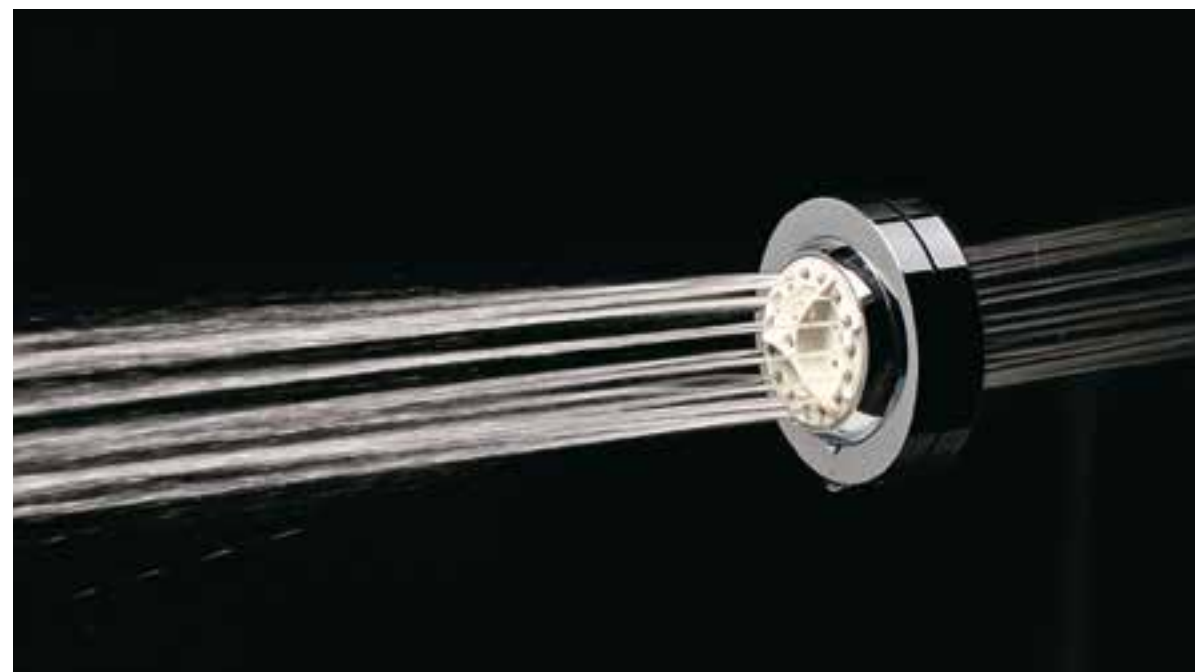
PER GLI AMANTI DEL LEGNO LA CABINA DOCCIA DI KROMOS SI VESTE COMPLETAMENTE IN WENGÈ. PANNELLO E PEDANA POSSONO ESSERE COORDINATI CON LA FINITURA LEGNO BIANCO O WENGÈ CHE MANTIENE LE SUE CARATTERISTICHE NON SOLO ALLA VISTA; È POSSIBILE INFATTI PERCEPIRE LA SUA VENATURA ANCHE AL TATTO.

For the keen of wood the Kromos shower cabin dresses completely in wengè. Panel and footboard can be coordinated with finishing white or wengè which maintains its characteristics not only at sight; in fact it is possible to perceive its grain also by touch.

Für Holzliebhaber gibt es die Duschkabine Kromos in Wengè. Das Paneel und die Duscheinlage können mit einer Verarbeitung aus weiss oder Holz wengè koordiniert werden. Die Holzmaserung kann nicht nur gesehen sondern auch getastet werden.

Pour les amateurs du bois la cabine de douche Kromos s'habille complètement en wengè. Panneau et caillebotis peuvent être coordonnés avec la finition bois blanc ou wengè qui maintient ses caractéristiques pas seulement à la vue mais il est possible de sentir sa veinure au toucher.





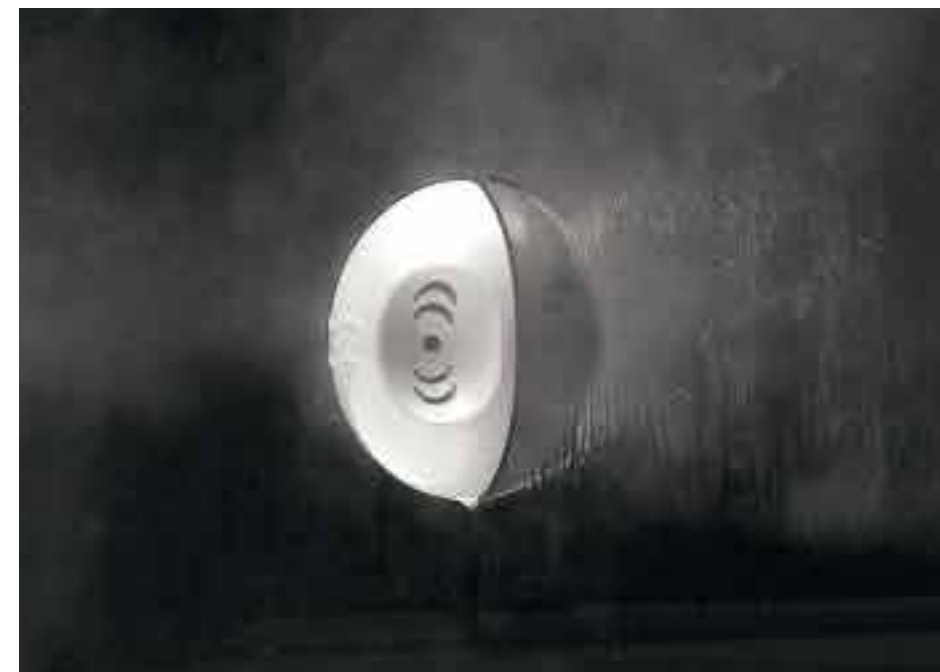


IL PANNELLO IN VETRO TECNICO, ROSSO LUCIDO, È LA SCELTA MIGLIORE PER UN INIZIO DI GIORNATA ALL'INSEGNA DELL'ENERGIA. IL VETRO TECNICO È DISPONIBILE ANCHE NELLE FINITURE BIANCO LUCIDO, NERO LUCIDO, GRIGIO METALLIZZATO LUCIDO.

The panel in technical glass, glossy red, is the best choice for a beginning of the day at full power. The technical glass is available also in the finishing glossy white, glossy black and metalized glossy grey.

Das Paneel aus technischem rot glänzen-dem Glas ist die beste Wahl, um den Tag mit Energie zu beginnen. Das Glas ist auch erhältlich in weiss glänzend, schwarz glänzend und metallgrau glänzend.

Le panneau en verre technique, rouge brillant, est la meilleure choix pour un débout de journée pleine d'énergie. Le verre technique est disponible aussi dans les finitions blanc brillant, noir brillant et gris métallisé brillant.



IL BAGNO TURCO È DISPONIBILE NEL MODELLO KROMOS IN ABBINAMENTO CON L'AROMA TERAPIA, CHE ARRICCHISCE LE SEDUTE CONFERENDO SENSAZIONI DI ENERGIA O RELAX, A SECONDA DELLE ESSENZE SPRIGIONATE DAI DIFFUSORI.

The Turkish bath is available, in the Kromos model, in combination with the aromatherapy which enriches the session conferring sensations of energy and relax, according to the essences released by the spreaders.

Die Duschkabine Kromos kann auch mit einem türkischen Dampfbad in Verbindung einer Aromatherapie ausgestattet werden. Die Aromatherapie belebt oder entspannt mit entsprechenden Essenzen, die aus den Diffusoren strömen.

Le Hamman est disponible sur les modèles Kromos associé à l'arôme-thérapie qui enrichit les sièges en conférant des sensations d'énergie ou de relax, selon les essences qui se dégagent des diffuseurs.



KROMOS HA IN DOTAZIONE ANCHE LA CROMOTERAPIA: QUATTRO FARETTI LED SONO ATTIVABILI DAL DISPLAY SECONDO PROGRAMMI PREIMPOSTATI O PERSONALIZZABILI PER RICREARE LA GAMMA DI COLORI IDEALE.

Kromos is equipped also with chromo-therapy: four led spotlights can be activated from the display according pre set or customized programs to re-create a range of ideal colours.

Die Duschkabine Kromos ist auch mit einer Chromtherapie ausgestattet: vier LEDs können über das Display eingestellt oder individuell und persönlich angepasst werden, um Ihre Wünsche zu realisieren.

Kromos a également en dotation la fonction chromothérapie: quatre spots au led à allumer sur un clavier selon des programmes sélectionnés ou personnalisés pour recréer la gamme de couleurs idéale.



KROMOS LIGHT

PER CHI AMA LA CABINA MULTIFUNZIONE, MA RICERCA ARMONIA E LEGGEREZZA, KROMOS-LIGHT È LA SCELTA GIUSTA. KROMOS-LIGHT NON HA COPERTURA, CARATTERISTICA CHE LO RENDE PIÙ AEREO E DI AMPIO RESPIRO. LA SOLUZIONE A PARETE È IDEALE ANCHE PER SITUAZIONI IN OPEN SPACE.

FOR WHO'S LOVING THE MULTIFUNCTIONAL CABIN BUT RESEARCHES HARMONY AND LIGHTNESS, KROMOS-LIGHT IS THE RIGHT CHOICE. KROMOS-LIGHT DOES NOT HAVE COVER, CHARACTERISTIC THAT MAKES IT MORE AERIAL AND OF AMPLE SPACE. THE WALL SOLUTION IS IDEAL ALSO FOR OPEN SPACE SITUATIONS.

WER DIE MULTIFUNKTIONALE DUSCHKABINE LIEBT, ABER AUCH HARMONIE UND LEICHTIGKEIT SUCHT, SOLLTE SICH FÜR DIE KROMOS-LIGHT ENTSCHEIDEN. KROMOS-LIGHT HAT KEINE BEDACHUNG UND DAS SCHENKT MEHR RAUM UND ATEM. DIE WAND-AUSFÜHRUNG IST AUCH IDEAL FÜR "OPEN-SPACE".

POUR CEUX QUI AIMENT LA CABINE MULTIFONCTION MAIS RECHERCHENT HARMONIE ET LÉGÈRETÉ, KROMOS-LIGHT EST LE BON CHOIX. KROMOS-LIGHT N'A PAS LE TOIT, CARACTÉRISTIQUE QUI LE REND PLUS AÉRIENNE ET DE LONGUE HALEINE. LA SOLUTION AU MUR EST IDÉALE POUR SITUATIONS D'ESPACE OUVERT.





NEI MODELLI KROMOS-LIGHT, LA CROMO-TERAPIA NASCE DA UN SOFFIONE CON LED INTEGRATI: DA UN'UNICA FONTE FLUISCE L'ACQUA E SI GENERA LA LUCE DANDO VITA AD UNA CASCATA COLORATA PER RITEMPRARE FISICO E MENTE.

In the Kromos-Light models, the chromo-therapy derives from a shower head with integrated led: from an unique source water flows and light is generate, giving life to a coloured waterfall to strengthen body and mind.

Bei den Kromos-Light Modellen wird die Chromtherapie mittels der Kopfbrause und integrierten LEDs vollzogen: eine einzige Quelle spendet Wasser und Licht, wodurch ein bunter Wasserfall entsteht, der Körper und Seele gemeinsam entspannt.

Sur les modèles Kromos-Light, la chromo-thérapie naît par une pomme de douche aux led intégrés: c'est par la même source que l'eau s'écoule et que la lumière est générée, donnant ainsi naissance à une cascade colorée idéale pour la remise en forme du corps et de l'esprit.



IN KROMOS-LIGHT, LA CROMOTERAPIA È GESTITA DAL DISPLAY CROMATO: SFIORANDO I TASTI, È POSSIBILE MODIFICARE LA LUCE COLORATA GENERATA DAI LED INTEGRATI NEL SOFFIONE, DISPONIBILE ANCHE CON NEBULIZZATORE. IL PRECISO MISCELATORE TERMOSTATICO PERMETTE DI MANTENERE L'ACQUA A TEMPERATURA COSTANTE ED È DOTATO DI UN SISTEMA ANTISCOTTATURA IN CASO DI MANCANZA DI ACQUA FREDDA; IL DEVIATORE CONSENTE DI SELEZIONARE LE MOLTEPLICI FUNZIONI DELLA CABINA DOCCIA, TRA LE QUALI L'ATTIVAZIONE DEGLI IDROGETTI.

In Kromos-Light, chromotherapy is controlled by the chrome display: lightly touching the keys, it's possible to change the coloured light generated by the leds integrated on the shower head, also available with nebulizer. The precise thermostatic mixer allows to maintain the water at constant temperature and is equipped by a non-scalding system in case of cold water lack. The switch consents to select the multiple functions of the shower cabin, among which, the body jet activation.

Bei der Kromos-Light Kabine wird die Chromtherapie über ein verchromtes Display bedient: durch Berührung der Tasten kann das bunte Licht aufgrund der LEDs, die in der Kopfbrause integriert sind, eingestellt werden. Wahlweise ist die Kopfbrause auch mit Zerstäuber erhältlich. Der exakte thermostatische Mischer erlaubt eine konstante Wassertemperatur und ist mit einem Anti-Brüh-System bei Mangel von kaltem Wasser ausgestattet. Die Umstellung erlaubt die vielseitige Funktionen der Duschkabine sowie die Aktivierung der Wasserstrahlen einzustellen.

Sur Kromos-Light, la chromothérapie est gérée sur un clavier chromé: il suffit d'effleurer les touches pour modifier la lumière colorée diffusée par les led intégrés sur la pomme de douche, disponible également avec nébulisation. Le précise mélangeur thermostatique permet de maintenir l'eau à la température constante et il est doté d'un système anti-brulure en cas de manque d'eau froide; le déviateur permet de sélectionner les nombreuses fonctions de la cabine de douche y compris l'activation des buses.



IL PANNELLO INTERNO È DISPONIBILE NELLE FINITURE LEGNO BIANCO E WENGÈ, VETRO TECNICO LUCIDO BIANCO, NERO, ROSSO, GRIGIO METALIZZATO, OSSIDO E PIETRABLU BIANCA E NERA.

The internal panel is available in the wood finishing white and wengè, technical glossy glass white, black, red, metallic grey, oxide and Pietrablu black and white.

Das Innenpaneel ist verfügbar in den Varianten: weisses Holz, Wengè, technisches hochglänzendes Glas in weiss, schwarz, rot, metallgrau, sowie Oxyd und in weiss und schwarz Pietrablu.

Le panneau intérieur est disponible dans les finitions bois blanc et wengé, verre technique brillant blanc, noir, rouge, gris métallisé, oxyde et Pietrablu blanc et noir.



LA QUALITÀ DEI PRODOTTI ARBLU E LA LORO RESISTENZA NEL TEMPO SONO EVIDENTI ANCHE NELLA CURA DEI DETTAGLI E NELLA SCELTA DI MATERIALI PREGIATI.

The quality of the Arblu products and their resistance into time are noticeable also in the care of details and the choice of valuable materials.

Die Qualität der Produkte von Arblu und deren Widerstandsfähigkeit ist ersichtlich aus Einzelheiten und Auswahl der hoch-wertigen Materialien.

La qualité des produits Arblu et leur résistance dans le temps est évidente aussi bien dans l'attention aux détails et dans le choix des matériaux fines.



CASCATA PER IL MASSAGGIO CERVICALE O, IN ALTERNATIVA, UN PRATICO LAVAPIEDI, SONO DUE OPTIONAL PER ESALTARE I BENEFICI EFFETTI DI UNA DOCCIA DAVVERO TONIFICANTE.

Waterfall for a cervical massage or, alternatively, a functional foot wash. Two options to magnify the beneficial effects of a shower really invigorating.

Der Wasserfall für die Nackenmassage oder die praktische Fussmassage sind zwei Extras, die die wohltuende Wirkung einer belebenden Dusche noch mehr verstärken.

Une cascade pour masser les cervicales ou bien un lave-pieds très pratique: deux accessoires en option pour exalter les effets bénéfiques d'une douche vraiment tonifiante.





HIDROS

**IL BOX DOCCIA
DALLA LINEA
ESSENZIALE,
MA ALLO STESSO
TEMPO COMPLETA
DI TUTTI GLI
ELEMENTI CHE
RENDERANNO
IL BAGNO UNA VERA
E PROPRIA SPA.**

THE SHOWER CABIN HIDROS HAS AN ESSENTIAL LINE, BUT AT THE SAME TIME COMPLETE OF ALL ELEMENTS THAT WILL MAKE THE BATHROOM A REAL SPA.

DIE DUSCHKABINE HIDROS HAT EINE ESSENTIELLE LINIE, DIE ABER DEM BAD MIT IHREN ELEMENTEN EIN WIRKLICHES WELLNESSERLEBEN ERLEBEN LÄSST.

LA CABINE DE DOUCHE HIDROS A UNE LIGNE MINIMALISTE MAIS AU MÊME TEMPS COMPLÈTE DE TOUS LES ÉLÉMENTS QUI RENDRONT LA SALLE DE BAINS UNE AUTHENTIQUE SPA.



HIDROS SI ARRICCHISCE DELLA FINITURA OSSIDO CHE IMPREZIOSISCE LA COLONNA MULTIFUNZIONE, E INTEGRA IDROGETTI, DOCCINO, RUBINETTERIA E IL DISPLAY PER LA CROMOTERAPIA. IL PANNELLO È DISPONIBILE NELLE FINITURE BIANCO LUCIDO, ROSSO LUCIDO, NERO LUCIDO, ALLUMINIO SATINATO E OSSIDO.

Hidros enriches itself by an oxide finishing which embellishes the multifunctional column and integrate body jets, the hand shower, taps and display for the chromotherapy. The panel is available into glossy finishing white, red, black, in satin aluminum and oxide.

Das Modell Hidros erweitert und verschönert sich mit einer Oxyd-Verarbeitung, einer multifunktionle Duschsäule und einem integrierten Wasserstrahl, einer Handbrause, Armaturen und einem Display für die Chromtherapie.

Hidros s'enrichit de la finition oxyde qui embellit la colonne multifonctions et intègre les buses, la douchette, la robinetterie et le clavier pour la chromothérapie. Le panneau est en outre disponible dans les finitions blanc brillant, rouge brillant, noir brillant, aluminium satiné et oxydé.

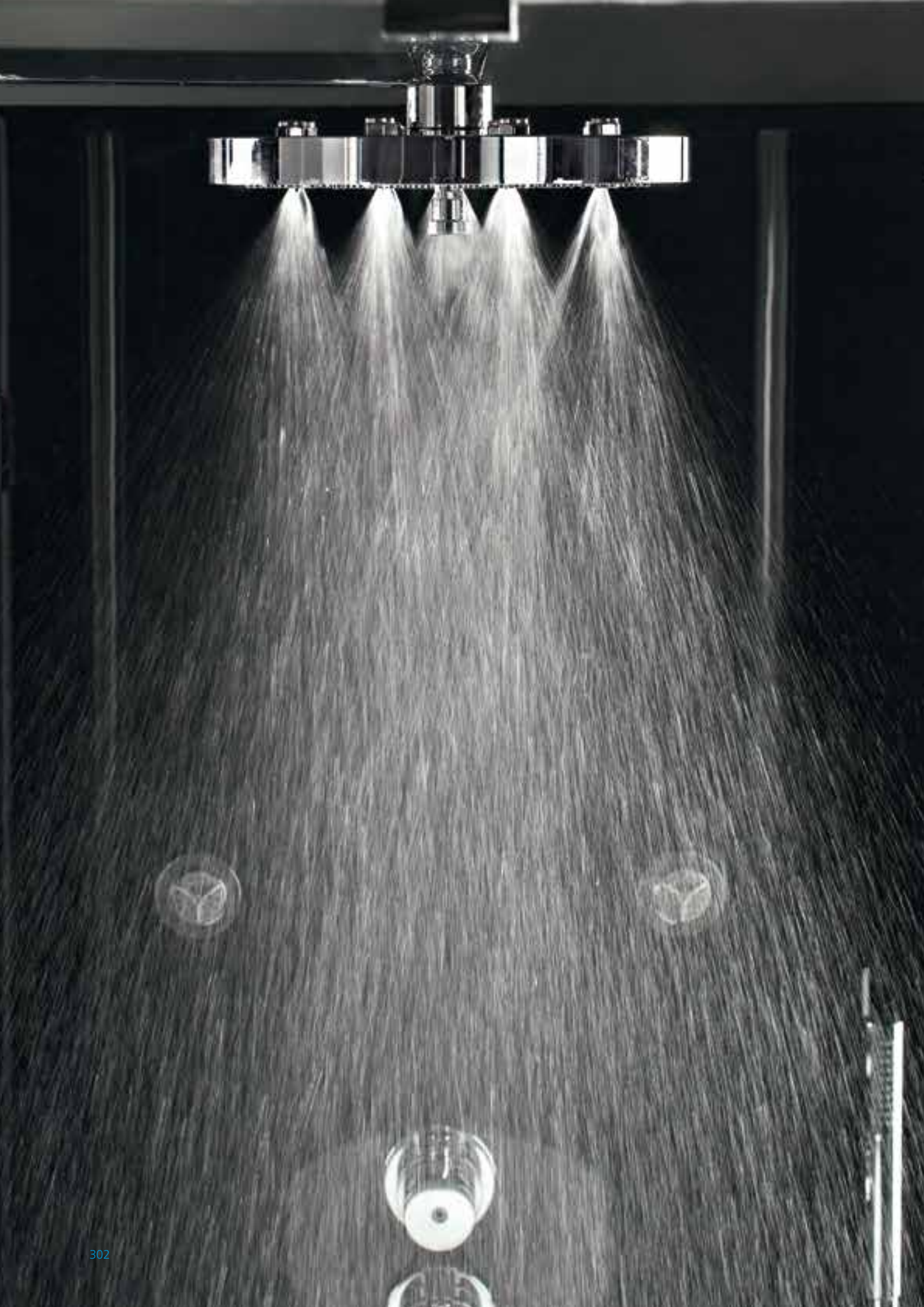


IL PRECISO MISCELATORE TERMOSTATICO PERMETTE DI MANTENERE L'ACQUA A TEMPERATURA COSTANTE E IL DEVIATORE CONSENTE DI SELEZIONARE LE MOLTEPLICI FUNZIONI DELLA CABINA DOCCIA, TRA LE QUALI L'ATTIVAZIONE DEGLI IDROGETTI: ORIENTABILI A 30° E UTILIZZABILI CON LE FUNZIONI ENERGY, RELAX, NORMAL. HIDROS È DISPONIBILE NELLE DIMENSIONI 80X100 CM E 80X120 CM RETTANGOLARE, 80X100 CM SEMICIRCOLARE ED È INSTALLABILE AD ANGOLO O A PARETE.

The precise thermostatic mixer allows to maintain the water in constant temperature and the mixer allows to select the multiple functions of the shower cabin, among them the body jets activation: adjustable at 30° and exploitable with the functions Energy, Relax and Normal. Hidros is available into dimensions 80x100 and 80x120 rectangular, 80x100 semicircular and can be installed on corner or on wall.

Der exakte thermostatische Mischer erlaubt ein Einhalten der Wassertemperatur und die Umstellung erlaubt die vielseitige Funktion der Duschkabine sowie die Aktivierung der Wasserstrahleinstellung. Die 30 Grad verstellbaren Wasserstrahle können mit den Funktionen Energy, Relax und Normal aktiviert werden. Hidros ist in den Massen 80x100 cm und 80x120 cm rechteckig, 80x100 cm viertelkreisförmig verfügbar. Eck- und Wandausführung montierbar.

Le précis mélangeur thermostatique permet de maintenir l'eau à température constante et le déviateur permet de sélectionner les nombreuses fonctions de la cabine de douche, y compris l'activation des buses: réglables à 30° et utilisables avec les fonctions Energy, Relax, Normal. Hidros est disponible dans les dimensions 80x100 cm et 80x120 cm rectangulaire, 80x100 cm semi-circulaire et il est peut être installé à l'angle ou au mur.



IL GENEROSO SOFFIONE HA UN DIAMETRO DI 22 CM PER UN GETTO D'ACQUA ABBONDANTE E CONTINUO. A RICHIESTA PUÒ AVERE ANCHE L'OPZIONE NEBULIZZATORE, AZIONABILE ATTRAVERSO IL DEVIATORE, PER UN GIOCO DI MICRO GOCCE FREDE OPPURE CALDE, CON EFFETTO VAPORE.

The generous head shower has a diameter of 22 cm for a water flush abundant and continuous. On demand it can have the option nebulizer, executable through the mixer, for an experience of cold or warm micro drops, with steam effect.



Die grosse Kopfbrause hat einen Durchmesser von 22 cm und erlaubt somit einen reichlichen und fortlaufenden Wasserfluss. Auf Wunsch auch mit Zerstäuber verfügbar, der durch die Umstellung einstellbar ist; ein Spiel mit kalten oder warmen Mikrotropfen mit Dampfwirkung.

La généreuse pomme de douche a un diamètre de 22 cm pour un jet d'eau abondant et continu. Sur requête on peut avoir aussi la fonction nébuleuse, exploitable grâce au déviateur, pour un jeu de micro gouttelettes froides ou chaudes, avec effet vapeur.

ARBLU SRL ha un sistema di gestione qualità certificato secondo la norma



ARBLU SRL ha un sistema di gestione sicurezza certificato secondo la norma



Arblu srl si riserva il diritto in qualsiasi momento e senza alcun preavviso di effettuare le modifiche che riterrà più opportune. Tutte le fotografie, immagini e testi contenuti nel presente stampato sono di proprietà dell'Azienda che si riserva ogni diritto di utilizzo, con divieto ai terzi di riproduzione e pubblicazione.

Arblu srl reserves the right to make improvements at any time and without notice maintaining. Every picture, image and text of this catalogue is Company property, which reserves any right of utilisation. The reproduction and publication of any part of this catalogue is strictly forbidden.

Arblu srl behält sich das Recht vor, in jedem Moment und ohne Voranmeldung, zweckmäßige Änderungen vorzunehmen. Alle Fotos, Abbildungen und Texte, welche in diesen Unterlagen erscheinen, sind Eigentum der Firma, welche sich das Nutzrecht, mit Verbot der Wiedergabe und Herausgabe Dritter, vorbehält.

La maison Arblu srl se réserve le droit d'apporter à tout moment et sans préavis tous les changements qui seront nécessaires. Images et textes dans ce dépliant sont tous de propriété de la Maison qui se réserve tous les droites d'utilisation. La reproduction et publication à tiers sont interdites.

ART-DIRECTION Studiocreta-Pn
PROGETTO GRAFICO Studiocreta-Pn
FOTOGRAFIA Fotografica
FOTOLITO Eurografica-Vr / Bieffe-Vr
STAMPA E CONFEZIONE Eurotipo-Vr

Arblu srl

via Fossaluzza, 5
33074 Fontanafredda/PN - Italy
tel. +39 0434 5997 - fax +39 0434 599759
info@arblu.it

Arblu Export
ph. +39 0434 599799
export@arblu.it

www.arblu.com